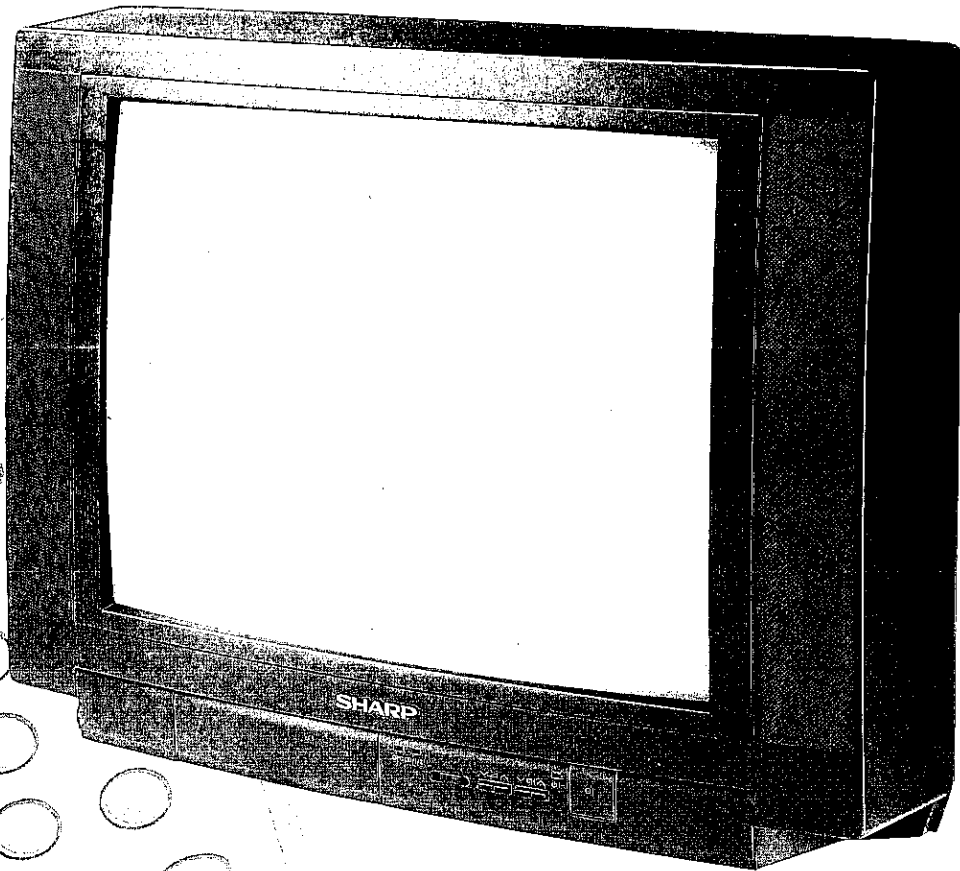


SHARP



70FS-57S

FARBFERNSEHGERÄT
COLOUR TELEVISION
TELEVISEUR COULEUR
TELEVISORE A COLORI
KLEURENTELEVISIE

BEDIENUNGSANLEITUNG
OPERATION MANUAL
MODE D'EMPLOI
MANUALE D'USO
BEDIENINGSHANDLEIDING

DEUTSCH

ENGLISH

FRANÇAIS

ITALIANO

NEDERLANDS

Table des matières

Précautions de sécurité.....	97	Mode de paramétrage des caractéristiques	
Liste des caractéristiques	97	(Minuterie d'allumage/d'extinction)	115
Accessoires	98	Verrouillage (protection enfant)	117
Installation des piles de la télécommande	98	Paramétrage des canaux TV	120
Connexions de l'antenne.....	98	GUIDE TV	124
Commandes et prises	101	Autres caractéristiques	130
Installation automatique	102	Mode Télétexte	135
Allumage.....	104	Fiches Euro-SCART 21 broches et Audio/Vidéo 21	
Structures des menus	105	broches	139
Fonctionnement du téléviseur (sélection des canaux) ..	107	Connexions typiques.....	140
Réglages de l'image.....	108	Résolution des problèmes	142
Menu rapide 100Hz.....	110	Spécifications générales pour le récepteur de télévision.....	143
Réglages audio.....	111	Index.....	144
Mode de paramétrage du son.....	112		

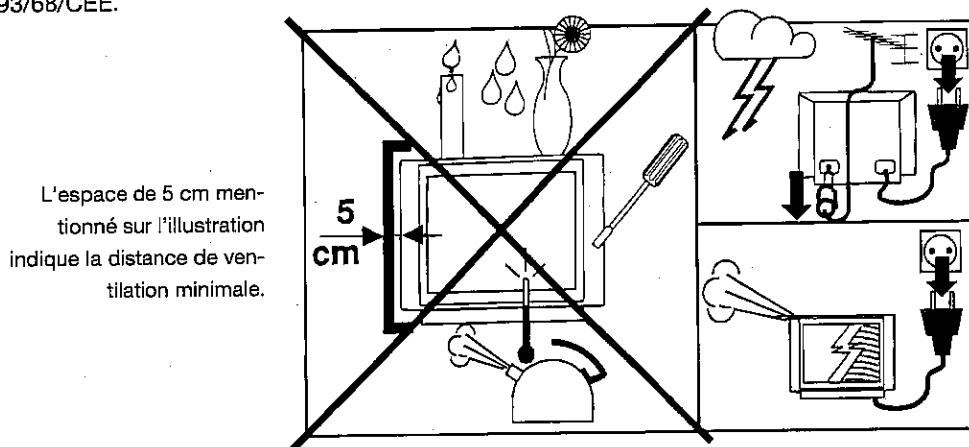
Chers clients SHARP

Depuis 1924, les produits électroniques "SHARP" de consommation sont réputés à l'échelon mondial pour leur qualité inégalée et leurs techniques de fabrication de précision.

Votre nouveau téléviseur couleurs SHARP utilise les circuits électroniques les plus récents et les derniers progrès d'ingénierie en date afin de vous offrir la meilleure performance possible. Pour autant que vous en prenez soin de façon adéquate, votre nouveau téléviseur vous garantira de nombreuses années d'enchantement, à vous et à votre famille. Avant de commencer à utiliser cet appareil, veuillez lire attentivement les instructions suivantes.

Précautions de sécurité

Cet appareil est conforme aux exigences des Directives 89/336/CEE et 73/23/CEE, amendées par la Directive 93/68/CEE.



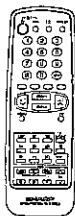
Liste des caractéristiques

Profitez d'une image sans scintillement grâce au téléviseur stéréo 100 Hz de Sharp.

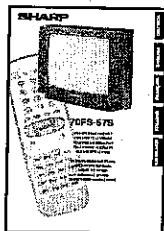
- Double balayage (100 Hz – Réduction du scintillement de ligne)
- Filtre écrêteur numérique
- Réduction numérique des interférences
- Fonction AiS (Système d'installation automatique)
- Fonction ASS (Système automatique de tri des canaux)
- Système de programmation à 99 canaux
- Câble et hyperbande
- Télétexte
- Incrustation d'image dans le texte (PIT)
- Guide TV
- Système OSD (Affichage à l'écran)
- Contrôle des nuances
- AI - OPC (Contrôle de l'image optique)
- Fonction arrêt sur image
- 12 Programmes Balayage
- Flashback (Retour)
- Zoom
- Volume AV/SCART
- Stéréo (IGR)
- Système de sécurité enfants
- Minuterie ON-OFF
- Aide interactive
- Connecteur Euro-SCART à 21 broches (RGB)
- Connecteur Audio/Vidéo à 21 broches (AV-1) avec prise entrée S-Vidéo & AV LINK
- Connecteur Audio/Vidéo à 21 broches (AV-2)
- Prise avant pour entrée audio-vidéo
- Prise avant pour entrée S-Vidéo
- Prise pour casque
- Fonction bleue de mise en sourdine du bruit de fond

Guide de référence rapide

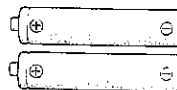
Accessoires fournis



Télécommande



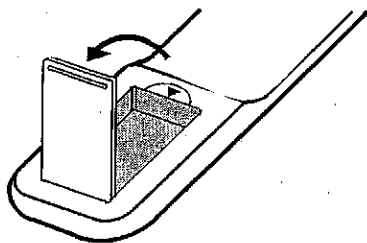
Manuel d'utilisation



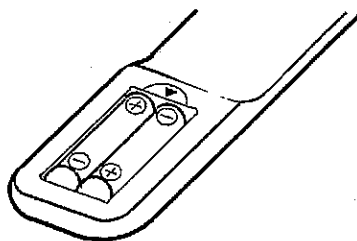
Piles sèches de type AA

Installation des piles de la télécommande

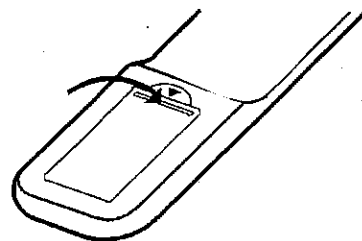
Avant d'utiliser le téléviseur pour la première fois, installez les piles fournies dans la télécommande.



1. Pour ouvrir le couvercle arrière, introduisez l'ongle du pouce dans l'encoche et soulevez le rabat comme indiqué par la flèche.



2. Glissez deux piles de 1,5 V (format "AA") dans l'emplacement prévu. Veillez à orienter les piles de manière à respecter leur polarité (respectez les symboles \oplus/\ominus marqués à l'intérieur du compartiment).

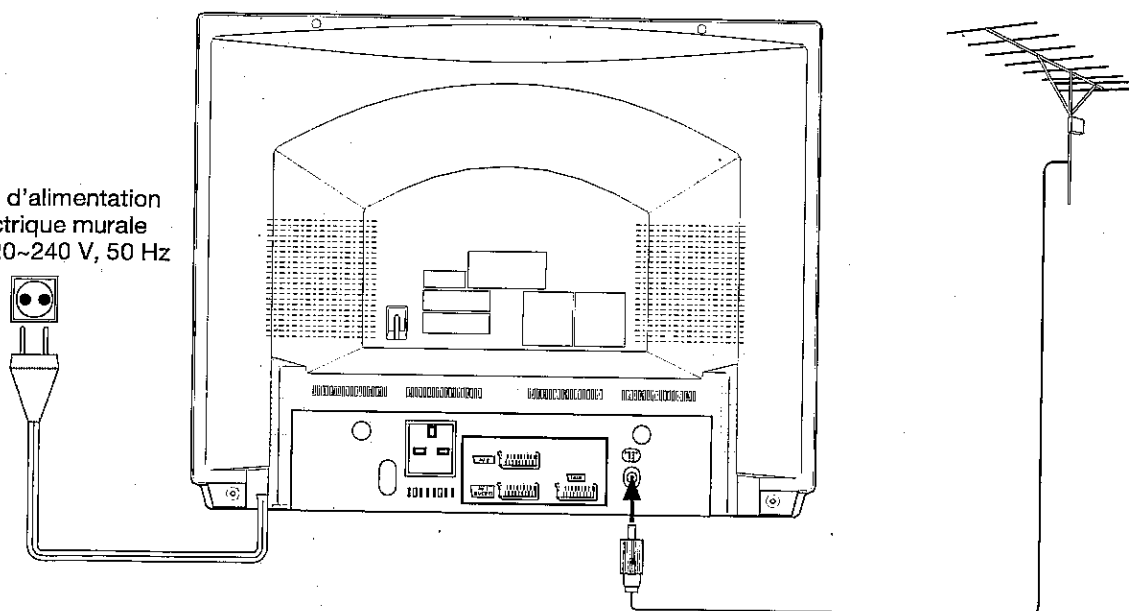


3. Remettez en place le couvercle du compartiment des piles.

- REMARQUES:
- Si les piles commencent à faiblir, remplacez-les. De même, si vous ne devez pas utiliser votre appareil pendant un laps de temps prolongé, sortez les piles de leur compartiment.
 - Ne mélangez pas nouvelles piles et anciennes piles.
 - Toute installation incorrecte des piles risque d'endommager la télécommande.

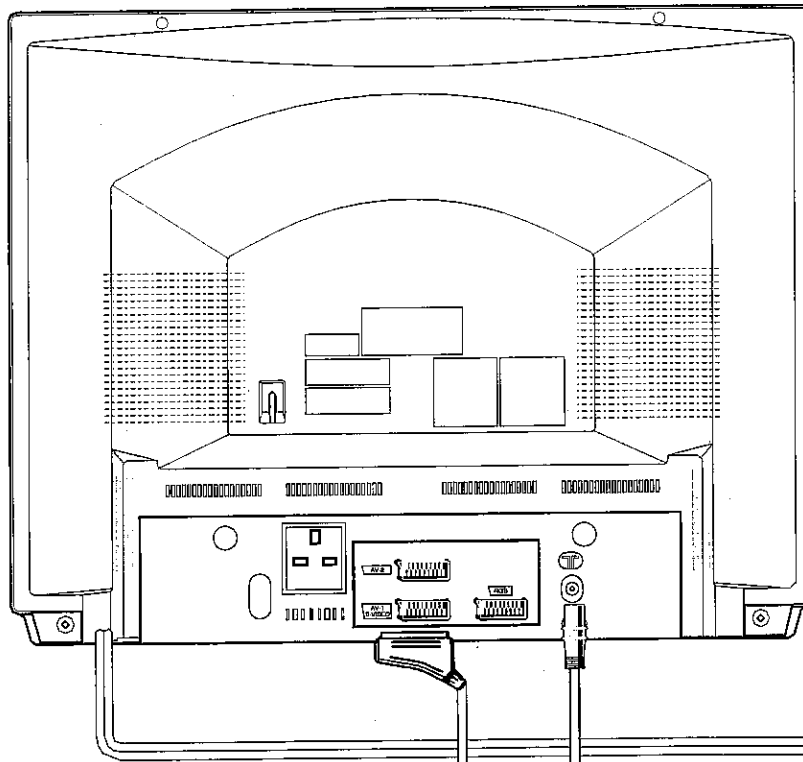
Connexions de l'antenne - téléviseur uniquement

Prise d'alimentation électrique murale
CA 220~240 V, 50 Hz

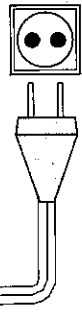


Connexions de l'antenne – magnétoscope et téléviseur

ARRIERE DU TELEVISEUR

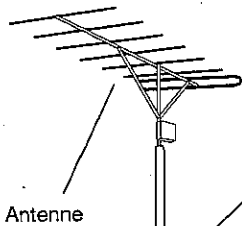


Prise d'alimentation électrique murale AC 220 ~ 240 V, 50 Hz.



Câble d'antenne (non fourni)

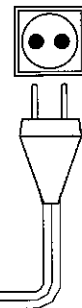
Câble SCART (non fourni)



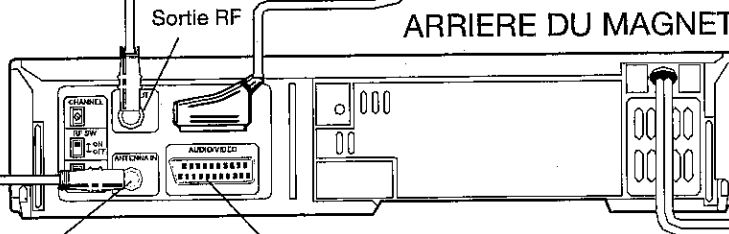
Antenne

Câble d'antenne

Prise d'alimentation électrique murale AC 220 ~ 240 V, 50 Hz.



ARRIERE DU MAGNETOSCOPE



Prise d'entrée d'antenne

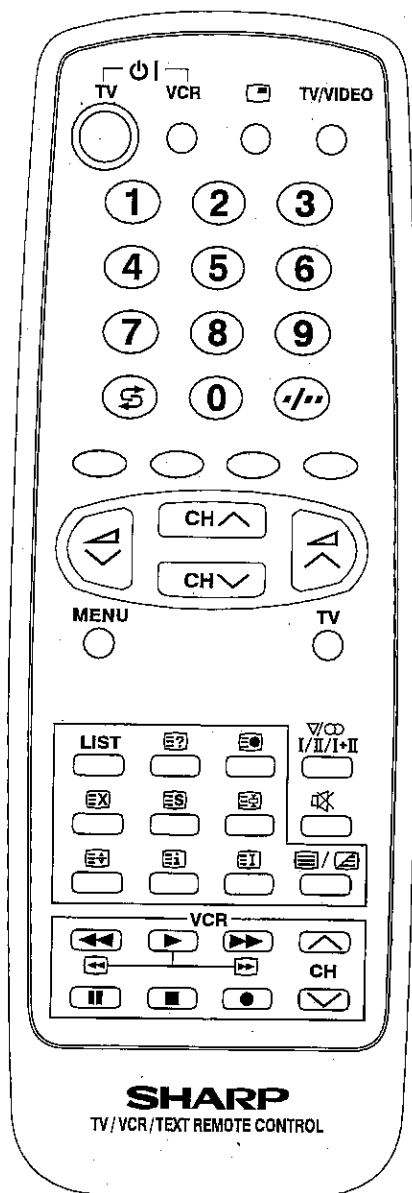
Audio/Vidéo

Remarque : Référez-vous à la section "Connections typiques" (page 140) pour plus de détails sur les diverses autres possibilités de connection.

AV-1: Connecteur avec AV LINK.

Télécommande

A consulter en parallèle avec le rabat dépliant de la page de couverture.

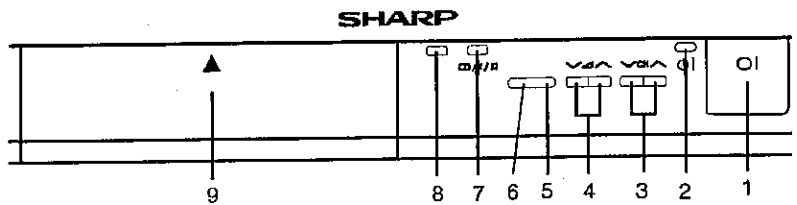


- | | |
|---------------------|---|
| TV | 1. Commutateur de mode sommeil ON/OFF (TV) |
| Magnétoscope | 2. Commutateur d'alimentation ON/OFF (magnétoscope) |
| TV | 3. Touches numériques 0-9 |
| | 4. Touche flash-back |
| Télétexte | 5. Touche couleur (vert) |
| | 6. Touche couleur (Rouge) |
| TV | 7. Diminution du volume/commande du curseur vers la gauche |
| | 8. Touche Menu |
| Télétexte | 9. Touche Dévoilement |
| | 10. Sélecteur de liste |
| | 11. Touche d'enregistrement |
| | 12. Touche d'annulation |
| | 13. Touche Haut/Bas/Complet |
| | 14. Touche réinitialisation |
| Magnétoscope | 15. Rebobinage/recherche d'image/défilement en arrière |
| | 16. Touche Lecture |
| | 17. Touche Pause/Arrêt sur image |
| | 18. Touche Stop |
| TV | 19. Sélecteur TV/Vidéo |
| | 20. GUIDE TV |
| | 21. Entrée simple/double |
| Télétexte | 22. Touche couleur (jaune) |
| | 23. Touche couleur (bleu cyan) |
| TV | 24. Canal suivant/commande du curseur vers le haut |
| | 25. Augmentation du volume/commande du curseur vers la droite |
| | 26. Canal précédent/commande du curseur vers le bas |
| | 27. Touche TV |
| TV/Télétexte | 28. Touche Horloge |
| TV | 29. Sélecteur du mode sonore |
| Télétexte | 30. Touche Fixation |
| TV | 31. Touche Sourdine |
| Télétexte | 32. Touche Texte/Mixte |
| | 33. Touche Index |
| Magnétoscope | 34. Sélecteur de canal suivant |
| | 35. Avance rapide/Recherche d'image/Avance |
| | 36. Sélecteur de canal précédent |
| | 37. Touche Enregistrement |

Commandes et prises

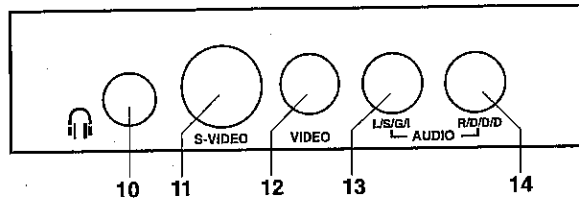
FACE AVANT DU TELEVISEUR

1. Interrupteur général d'alimentation électrique (ON/OFF)
2. Indicateur d'alimentation électrique
3. Sélecteur de programme (Haut/Bas)
4. Touches du volume (Haut/Bas)
5. Récepteur de signaux télécommande
6. Senseur OPC
7. Indicateur de son
8. OPC et indicateur commande a distance
9. Clapet



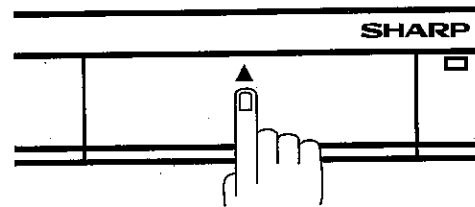
Intérieur du clapet

10. Prise pour casque (3,5 mm Ø / 16-600 Ω)
11. Prise entrée S-Vidéo
12. Prise d'entrée vidéo
13. Prise entrée audio (gauche)
14. Prise entrée audio (droite)



POUR OUVRIR LA PORTE

Appuyez sur la partie supérieure du volet, et l'ouvrez légèrement.
Enforcez votre doigt vers l'intérieur et tirez pour ouvrir.



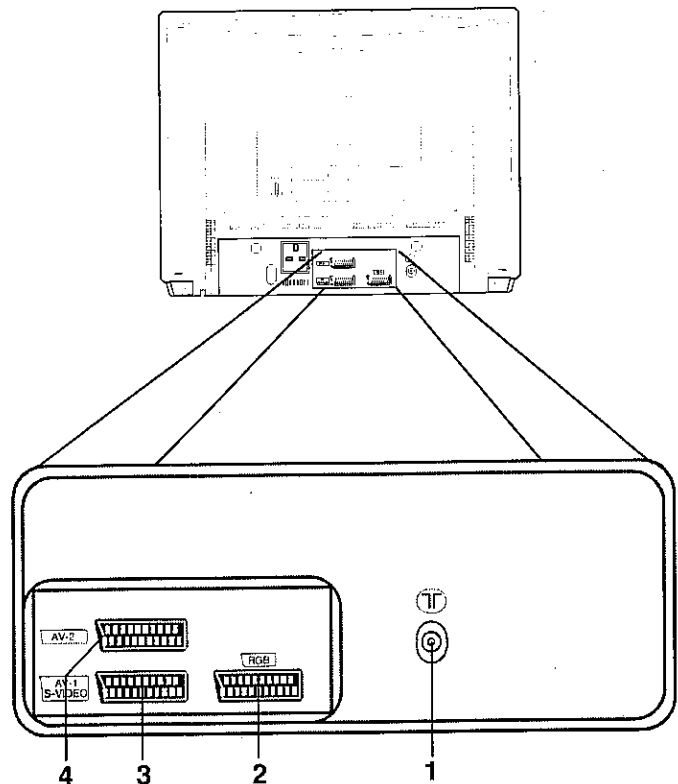
FACE ARRIERE DU TELEVISEUR

Entrée RF

1. Prise d'antenne

Fiche entrée/sortie 21 broches

2. Fiche Euro-SCART à 21 broches (RGB)
3. Fiche Audio/Vidéo à 21 broches (AV-1) avec entrée S-Vidéo & AV LINK
4. Fiche Audio/Vidéo à 21 broches (AV-2)



Installation automatique

Système d'installation automatique

Votre téléviseur est équipé d'un système d'installation automatique qui facilite sa mise en place. Ce nouveau système est activé lorsque vous allumez le téléviseur pour la première fois.

Procédure :

1. Installez les piles dans la télécommande et branchez la fiche Jack de l'antenne dans la prise d'antenne à l'arrière du téléviseur, comme indiqué dans le Guide de référence rapide (page 98/99).
Si vous disposez d'un câble SCART, ne le branchez pas encore à ce stade de l'installation.

2. Branchez le câble d'alimentation du téléviseur sur une prise raccordée au réseau électrique 220 ~ 240 V.

3. Appuyez sur le bouton d'alimentation électrique (O I) à la droite du téléviseur; l'INSTALLATION AUTOMATIQUE est lancée.

4. L'indicateur d'alimentation (voyant rouge) s'allume.

5. Le message "INSTALLATION AUTO" s'affiche sur l'écran du téléviseur en même temps qu'une liste de langues.

6. Appuyez sur la touche ROUGE (O) pour sélectionner la langue des menus.

7. Appuyez sur la touche BLEUE (O) pour confirmer votre choix; une liste de pays s'affiche sur l'écran du téléviseur.

8. Appuyez sur la touche ROUGE (O) pour sélectionner le pays.

9. Appuyez sur la touche BLEUE (O) pour confirmer votre choix.

● Le téléviseur est à présent prêt pour préprogrammer automatiquement tous les canaux de diffusion locaux à votre place.

● Si vous utilisez votre téléviseur avec un magnétoscope, allumez le magnétoscope et lancez la lecture d'une bande préenregistrée.

10. A présent, appuyez sur une touche quelconque de la télécommande de votre téléviseur et suivez les instructions apparaissant à l'écran pour lancer la préprogrammation automatique des canaux.

Système de tri automatique des canaux (ASS): Le téléviseur lance la RECHERCHE AUTOMATIQUE DES FREQUENCES, mémorise les canaux trouvés et les trie (en fonction de critères techniques) à partir de Pr-01 sur le téléviseur, à concurrence d'un maximum de 99 programmes.

Remarques: Cette opération de syntonisation peut durer plusieurs minutes. Si vous devez répéter l'INSTALLATION AUTOMATIQUE, référez-vous à la section "Programmation des canaux télévisés" (page 120).

Programmes enregistrés: Lorsque la RECHERCHE AUTOMATIQUE est terminée, le menu des "Programmes enregistrés" s'affiche à l'écran; vous pouvez alors modifier l'ordre des canaux et attribuer un nom de quatre lettres aux différents canaux (ou changer ce nom), en utilisant les options disponibles:

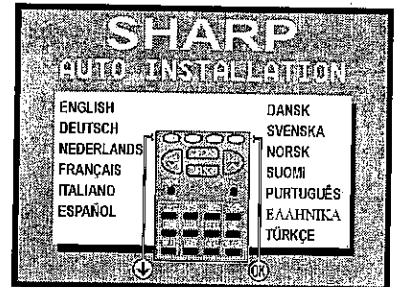
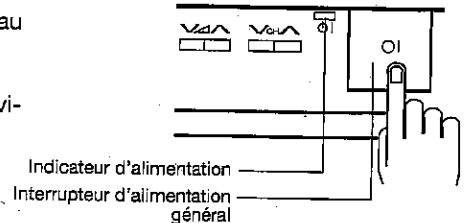
- Sélectionner le programme à éditer.
- Effacer ce programme.
- Passer en mode de tri.
- Editer ce programme.
- Sortir.

Pour plus d'informations, veuillez passer à la page suivante.

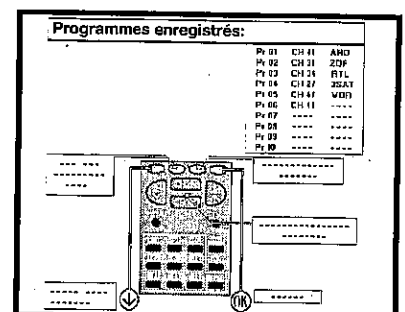
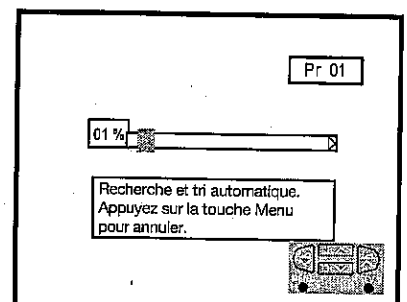
Si vous souhaitez sortir du menu, appuyez sur la touche BLEUE.

Remarque: Nous vous conseillons d'utiliser les codes Pr 01, Pr 02, Pr 03 et Pr 04 pour les vent ainsi que pour le télétexte et pour les programmes qui incluent leurs propres informat dans le pages TELETEXTE.

Pour plus d'explications, veuillez passer à la section intitulée GUIDE TV.





VCR





Menu des programmes enregistrés

a) Sélectionner le programme à éditer



Utilisez cette option pour sélectionner un programme dans la liste. Chaque fois que vous appuyez sur  ou sur , le canal mémorisé est visualisé et reste sélectionné dans la liste (il reste en surbrillance sur fond blanc).

b) Effacer ce programme

Utilisez cette option pour effacer les programmes mal syntonisés ou répétés à plusieurs reprises.



b.1 Sélectionnez le programme (Pr) que vous voulez effacer en utilisant les touches HAUT/BAS du curseur  /  (sélection en surbrillance sur fond blanc).

b.2 Appuyez sur la touche JAUNE  pour afficher le "Menu d'Effacement".



Lorsque vous appuyez sur la touche JAUNE , le téléviseur vous demande de confirmer que vous souhaitez bien procéder à un effacement, et vous devez appuyer une deuxième fois sur la touche JAUNE . Les canaux qui suivent sur la liste seront automatiquement réarrangés en progressant d'un échelon dans la liste des programmes (Pr), afin de libérer l'espace correspondant au canal effacé (CH).


c) Passer en mode de tri

Utilisez cette option pour trier les canaux (CH) en fonction du programme (Pr) souhaité, de la façon suivante :

c.1 Sélectionnez le programme (Pr) que vous souhaitez changer en utilisant les touches HAUT/BAS du curseur  /  (sélection en surbrillance sur fond blanc).



c.2 Appuyez sur la touche VERTE  pour afficher le "Menu de Tri".


c.3 Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur  /  pour déplacer le canal (CH).



c.4 Appuyez sur la touche VERTE  pour terminer.




d) Editer ce programme


Utilisez cette option pour donner un nom de quatre positions aux différents canaux ou pour modifier le nom apparaissant déjà pour certains canaux; pour ce faire, procédez comme suit :

d.1 Sélectionnez le canal en utilisant les touches HAUT/BAS du curseur  / .

d.2 Appuyez sur la touche ROUGE  pour afficher le "Menu d'Edition".



d.3 Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur  /  pour modifier la première lettre. Les lettres A à Z de l'alphabet, un espace blanc et les chiffres 0 à 9 apparaissent dans l'ordre. Certains noms de chaînes tels que ARD ou WDR sont déjà intégrés au téléviseur et apparaissent en entier dans l'alphabet afin de vous faciliter la tâche.

d.4 Appuyez sur la touche  pour modifier la position du curseur et sur les touches  /  pour modifier les lettres. Répétez cette opération pour les lettres suivantes.

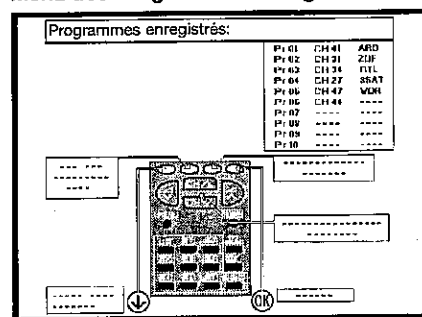
d.5 Lorsque vous avez terminé la modification de la quatrième lettre, appuyez sur la touche  pour quitter l'option "Menu d'Edition".

Remarque: Utilisez les noms qui apparaissent les uns à la suite des autres dans la section d.3 pour optimiser l'utilisation de votre GUIDE TV.

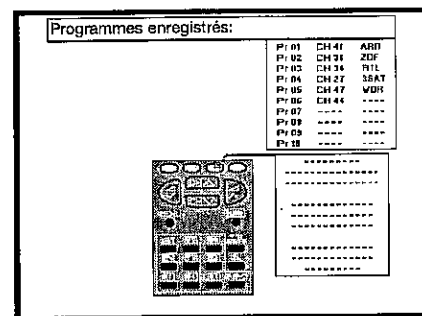
e) Sortir

Utilisez cette option pour quitter le menu en appuyant sur la touche MENU  ou sur la touche BLEUE .

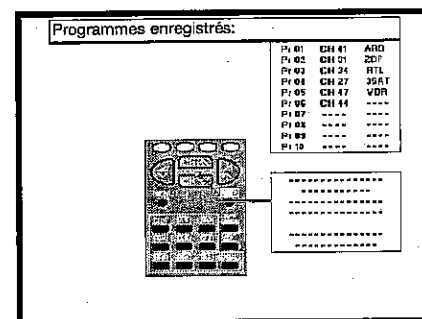
Menu des Programmes enregistrés



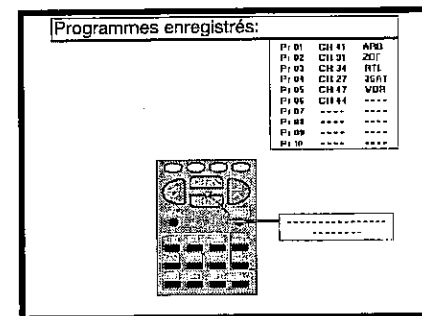
Menu Effacement



Menu Tri



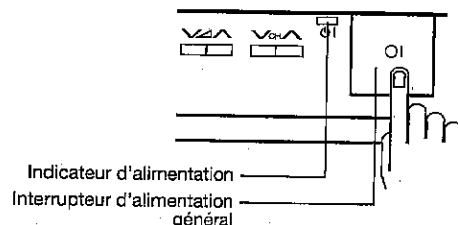
Menu Edition



Allumage

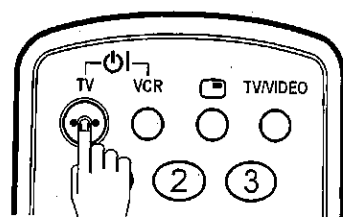
Bouton ON/OFF d'alimentation électrique (interrupteur général)

Lorsque l'interrupteur d'allumage (O I) est activé en position ON, l'indicateur d'alimentation s'allume et votre téléviseur est placé soit en mode Sommeil, soit en mode Programme. Ce téléviseur mémorise le mode qui a été enregistré en mémoire lorsqu'il a été éteint pour la dernière fois au moyen du bouton ON/OFF d'alimentation électrique.



Touche ON-OFF/Sommeil

Lorsque le téléviseur est en mode Sommeil, il vous suffit, pour l'allumer, d'appuyer sur la touche Sommeil (⏻ TV) de la télécommande ou sur l'un des quatre boutons du téléviseur (V↙↘, VCH↗↖). Le téléviseur passe alors du mode Sommeil en mode Programme, l'indicateur sonore s'allume quelques instants et une image apparaît sur l'écran. Appuyez de nouveau sur la touche Sommeil (⏻ TV) et le téléviseur repasse en mode Sommeil.



Minuterie d'extinction du fond bleu

Si des parasites affectent le mode TV ou magnétoscope, l'écran devient bleu. La minuterie d'extinction du fond bleu est activée et place automatiquement l'appareil en mode Sommeil après 15 minutes.

Numéro réel des canaux (programmes TV terrestres/par câble)

La programmation des canaux s'effectue essentiellement à partir de la télécommande. Veuillez suivre les instructions suivantes en ayant votre télécommande en main.

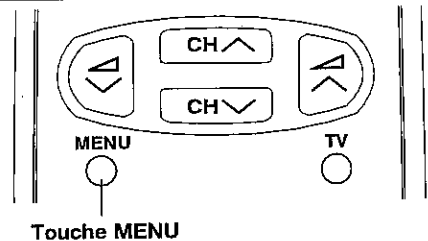
Les stations émettrices disposent de numéros de canaux qui leur ont été attribués (numéros réels des canaux). Vous pouvez attribuer votre propre numéro de canal à un canal réel et l'enregistrer dans la mémoire préprogrammée du programme.

CANAUX REELS CORRESPONDANTS

	SIGNAUX DE STATION	NUMEROS DE CANAUX	REELS ESSENTIELLEMENT DISPONIBLE
V	E-2 ~ E-4	CH 02 ~ CH 04	en Italie
H	E-5 ~ E-12	CH 05 ~ CH 12	
F	A ~ H	CH 13 ~ CH 20	
UHF	E-21 ~ E-69	CH 21 ~ CH 69	aux Pays-Bas
C	M1/S1 ~ M10/S10	CC 01 ~ CC 10	
A	U1/S11 ~ U10/S20	CC 11 ~ CC 20	
T	S21 ~ S41	CC 21 ~ CC 41	
V	M1 ~ M7	CC 42 ~ CC 48	
	B1 ~ B7	CC 49 ~ CC 55	en Suisse
	S'1/S21 ~ S'5/S25	CH 75 ~ CH 79	

Structures des menus

Ce téléviseur dispose d'un MENU PRINCIPAL et de quatre menus de base qui permettent d'accéder aux différentes fonctions de l'appareil, MENU RAPIDE MODE LARGE ainsi que d'un MENU RAPIDE 100 Hz donnant accès à quatre fonctions. Ces menus se présentent comme indiqué ci-dessous.



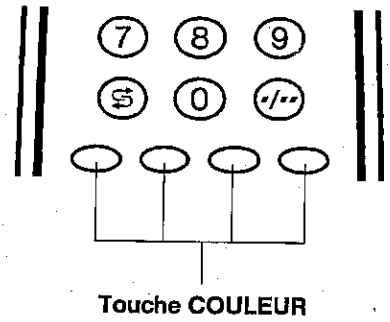
Touche MENU

By pressing the MENU button:

MENU	FONCTIONS			
REGLAGES DE L'IMAGE (Touche ROUGE) →	MODE IMAGE : Préréglage / Cinéma / Cinéma Plus / Tendre / Auto / Mémoire / Sport / Intense / Films / (Personnel)			
	NIVEAUX : Contraste / Couleur / Lumière / Définition			
	EN MÉMOIRE	PLUS	100 Hz	
	Permet de mémoriser les niveaux "personnalisés" dans la position "En mémoire" du MODE IMAGE.	Contraste écran Sélection tonalité: froide/chaude Zoom arrêt / Zoom + / Zoom - ECO Mode: marche / arrêt	Filtre stat : marche / arrêt Réduction bruit : arrêt / automatique / moyenne / élevée	
REGLAGES AUDIO (Touche VERTE) →	MODE AUDIO : Raccourci / effet spatial			
	Correction automatique du volume : courte / moyenne / longue / arrêt.			
	NIVEAUX	NORM.	EGALISAT	STEREO
	NIVEAUX HAUT-PARLEURS : Volume / Balance / Mode graves	Normalise les niveaux audio et les reconfigure à leurs valeurs par défaut paramétrées en usine.	Personnel / Classique / Jazz / Pop / Concert / Sport. 100 Hz / 300 Hz / 1KHz / 3.3 KHz / 10 KHz	Matrice haut-parleurs / Matrice casque / Matrice SCART/AV / Identification
NIVEAUX CASQUE: Volume / Balance / Effet sonore / Graves / Aiguës				
NIVEAUX EXTERNES : Volume SCART /AV				
PARAMETRAGE D'AUTRES FONCTIONS (Touche JAUNE) →	Heure effective / Allumage programmé			
	Etat minut desact, / Aide			
	VERROUILL/PROTECTION ENFANT			DEMO
	N° SECRET			Complète / Installation automatique uniquement
	VERROUILLAGE TOTAL	VERROUILLAGE PROGRAMME	ROUVRI	
Type de protection : AUCUNE, TOUJOURS, MINUTERIE / Début / Fin	Programme Type de protection : AUCUNE, TOUJOURS, AUTO (VPS), MINUTERIE, Début / Fin	Efface tous les réglages encodés pour la fonction de VERROUILL.		
INSTALLATION ET SYNTONISATION (Touche BLEUE) →	Programme : N° Chaîne : (Canal réel) Mode : TV / VCR / SAUT			
	Type chaîne : Antenne / Câble Recherche (syntonisation de fréquences) Accord fin			
	INSTALLATION	EDITER	GUIDE TV	
	Langues des menus Pays Préprogrammation automatique des canaux	Mode de tri Effacement du programme Edition du programme	Constitution d'un guide TV	

Structures des menus (Continuation)

En appuyant sur une touche COULEUR:





100 HZ	PAUSE	PAUSE: image fixe / Image normale - TOUCHE ROUGE -
RAPIDE	BALAYAGE	ACTIVE / DESACTIVE - TOUCHE VERTE -
	ZOOM	ACTIVE / DESACTIVE - TOUCHE JAUNE -
MENU	SORTIE	- TOUCHE BLEUE -

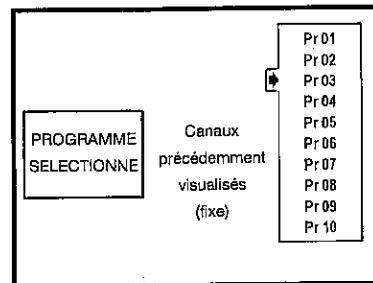
Fonctionnement du téléviseur



Sélection d'un canal

A Touches du sélecteur de canal /

Pour sélectionner le numéro du canal correspondant au programme que vous voulez visionner, utilisez les touches du sélecteur de canal  ou .

Lorsque vous appuyez sur ces touches, le téléviseur fige le programme en cours de diffusion, un petit écran apparaît à l'intérieur de l'écran principal et la liste des programmes s'affiche également.

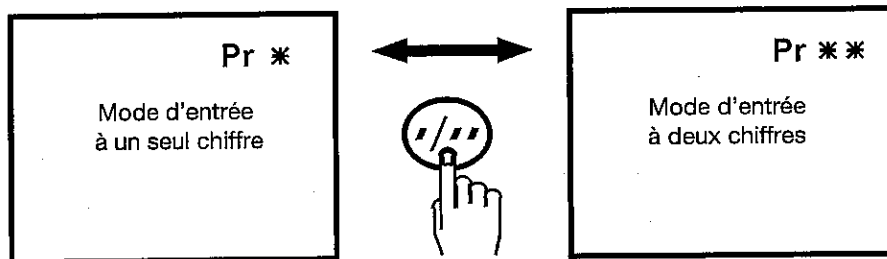


Appuyez de nouveau sur la touche  ou  pour sélectionner un autre programme. Vous pouvez visionner le programme sélectionné sur le petit écran interne.

Remarque: Les canaux se trouvant en mode IGNORER ne peuvent être visualisés au moyen de ces touches. Utilisez les touches numériques pour afficher ces canaux.

B Bouton du sélecteur d'entrée simple/double

Ce bouton permet de sélectionner une entrée du numéro de canal à un ou à deux chiffres.

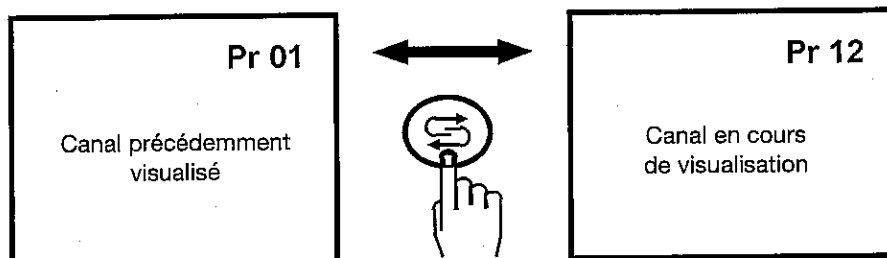


C Touches numériques 0 ~ 9

Vous pouvez sélectionner les canaux en appuyant sur les touches numériques 0 ~ 9 de la télécommande. (Vous pouvez choisir entre l'accès aux entrées à un et à deux chiffres; référez-vous à la section "Sélecteur d'entrée simple/double").

D Touche flash-back

Appuyez sur cette touche pour passer du canal en cours de visualisation au canal précédemment syntonisé. Appuyez de nouveau sur cette touche pour revenir au canal en cours de visualisation.

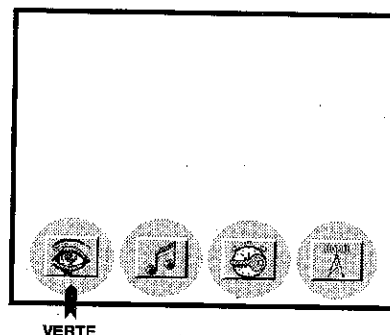


Réglages de l'image

Ce menu permet de régler les paramètres de qualité de l'image.

1. Appuyez sur la touche MENU ● pour afficher le **Menu PRINCIPAL**.
2. Appuyez sur la touche ROUGE ○ pour afficher le **Menu MODE IMAGE**.

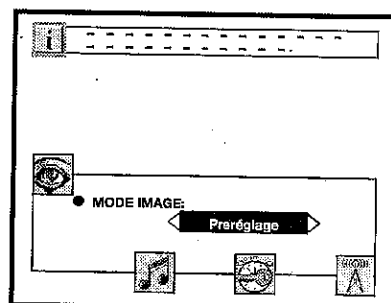
Menu PRINCIPAL



3. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur ◀ / ▶ pour sélectionner un niveau prédéterminé: Préréglage / Cinéma / Cinéma Plus / Tendre / Auto / Mémoire / Sport / Intense / Films.

Sélectionnez "Auto" pour activer le contrôle automatique de l'image. Cette fonction permet de régler automatiquement le contraste de l'image en fonction de l'éclairage de la pièce via **OPC**.

Menu MODE IMAGE

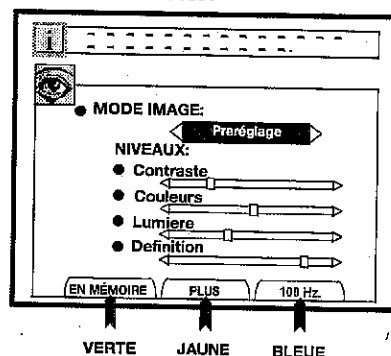


4. Appuyez de nouveau sur la touche ROUGE ○ pour détailler le menu et afficher le **Menu des NIVEAUX**.

Menu des NIVEAUX

5. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur CH▲ / CH▼ pour sélectionner un paramètre dans la liste: Contraste, Couleurs, Luminosité ou Intensité. La marque rouge indique le paramètre sélectionné.
6. Réglez la qualité de l'image à votre convenance en utilisant les touches GAUCHE/DROITE du curseur ◀ / ▶.
7. Appuyez sur la touche VERTE ○ si vous souhaitez mémoriser les niveaux "personnalisés" dans la position "EN MÉMOIRE" du MODE IMAGE.

Menu des NIVEAUX



A partir de ce menu, vous pouvez passer aux menus suivants:

Appuyez sur la touche JAUNE ○ pour afficher le **Menu PLUS**.

Appuyez sur la touche BLEUE ○ pour afficher le **Menu 100 Hz**.

8. Appuyez sur la touche MENU ● pour fermer le **Menu IMAGE**.

Menu PLUS

1. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur [CH↑] / [CH↓] pour sélectionner un paramètre dans la liste: Contraste ecran, Selection tonalite, Zoom ou ECO mode. La marque rouge indique le paramètre sélectionné.

2. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur [←] / [→] pour régler la qualité de l'image à votre convenance.

Sélectionnez le contraste ecran pour régler le niveau de contraste des menus d'affichage à l'écran.

Sélectionnez la selection tonalite des teintes pour régler la nuance que vous désirez pour la couleur de la peau (froide ou chaude).

Sélectionnez l'option zoom pour modifier le format de l'image : Zoom désactivé / Zoom + / Zoom -.

Cette caractéristique technique vous permet de sélectionner le format de l'image en fonction des paramètres suivants :

- Image standard 4:3 (Zoom arrêt).
- Cinemascope (Zoom +).
- Format film (Zoom -).

Remarque : Les formats d'image Zoom + et Zoom - restent programmés tant que vous ne changez pas de programme ou que l'appareil n'est pas éteint.

Sélectionnez l'activation du ECO Mode ("Marche") pour atténuer le contraste dans les zones excessivement blanches de l'image.

A partir de ce menu, vous pouvez passer aux menus suivant:

Appuyez sur la touche ROUGE [●] pour retourner au **Menu des NIVEAUX**.
Appuyez sur la touche BLEUE [●] pour afficher le **Menu 100 Hz**.

3. Appuyez sur la touche MENU [●] pour fermer le **Menu PLUS**.

Menu 100 Hz

1. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur [CH↑] / [CH↓] pour sélectionner une des options suivantes : Filtre stat, Reduction bruit, Balay. numer. ou Gamme N. La marque rouge indique l'élément sélectionné.

2. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur [←] / [→] pour sélectionner MARCHÉ / ARRÉT / AUTO / etc.

Sélectionnez Filtre STAT (marche) pour réduire l'interférence des couleurs dans les images présentant des détails très fins, de manière à ce que l'image soit plus nette.

Sélectionnez le reduction bruit (automatique, élevé ou moyen) pour réduire les parasites lorsque vous recevez un signal particulièrement faible et que vous souhaitez améliorer la qualité de l'image.

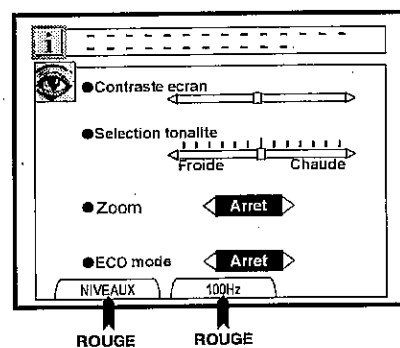
Sélectionnez Balay. Numer. (Marche) pour réduire le scintillement et améliorer la qualité de l'image.

Sélectionnez Gamme N. (Maxi ou Moyen) pour augmenter la brillance des points sombres de l'image.

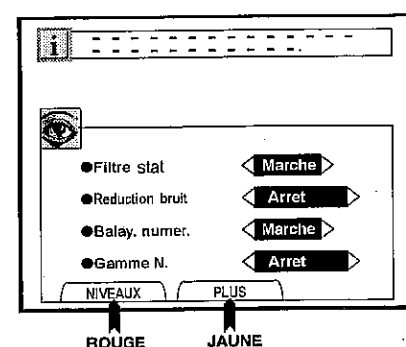
A partir de ce menu, vous pouvez passer aux menus suivants:

Appuyez sur la touche ROUGE [●] pour retourner au **Menu des NIVEAUX**.
Appuyez sur la touche JAUNE [●] pour retourner au **Menu PLUS**.

Menu PLUS



Menu 100 Hz



Menu rapide 100 Hz

Ce menu vous permet d'accéder aux fonction suivantes: PAUSE (Images fixe), BALAYAGE (Programmes de balayage) et ZOOM (Image agrandie).

1. Appuyez sur une touche couleur pour visualiser le Menu Rapide 100 Hz.
2. Appuyez sur la touche couleur appropriée.
 - 2.1. Appuyez sur la touche ROUGE «PAUSE» pour obtenir une image fixe.
 - 2.2. Appuyez sur la touche VERTE «BALAYAGE» pour balayer les programmes.
 - 2.3. Appuyez sur la touche JAUNE «ZOOM» pour obtenir un agrandissement de l'image.
- 2.4. Appuyez sur la touche CYAN «SORTIE» pour quitter le menu.

PAUSE:

Dans ce mode, le téléviseur fixe l'image.

Vous pouvez également accéder aux fonctions suivantes:

- «PAUSE» ON/OFF via la touche ROUGE.
- «BALAYAGE» via la touche VERTE.
- «ZOOM» via la touche JAUNE.
- «SORTIE» via la touche CYAN.





BALAYAGE:

Dans ce mode, le téléviseur affiche 12 programmes simultanément en mode arrêt sur image, à savoir les 5 programmes précédant et les 6 programmes succédant au programme sélectionné, selon la configuration illustrée ci-joint.

Remarque: Les canaux en mode SKIP mode ne peuvent être visualisés en mode BALAYAGE.

Appuyez sur la touche VERTE «BALAYAGE» pour quitter le mode BALAYAGE.

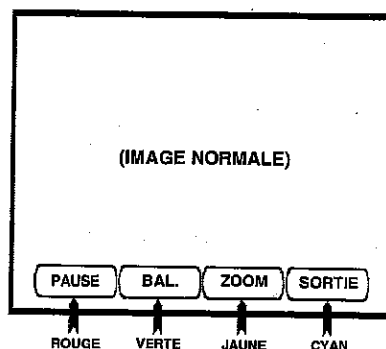
ZOOM:

Dans ce mode, vous pouvez agrandir l'image et la déplacer en appuyant sur les touches de déplacement du curseur vers le haut/vers le bas/vers la gauche/vers la droite  /  /  / .

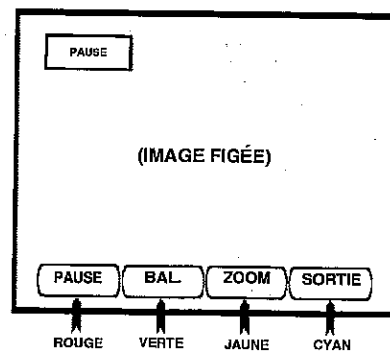
Dans ce mode, vous pouvez accéder aux fonction suivantes:

- «PAUSE» (image fixe) via la touche ROUGE.
- «BALAYAGE» via le touche VERTE.
- «ZOOM» via la touche JAUNE.
- «SORTIE» via la touche CYAN.

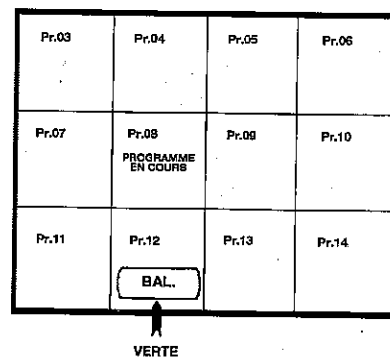
Menu RAPIDE 100 Hz



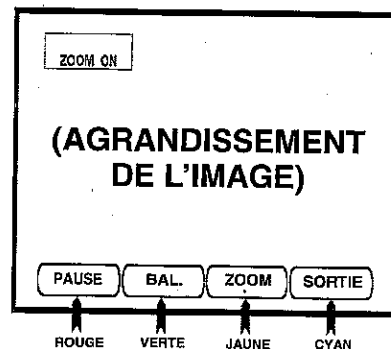
Mode PAUSE



Mode BALAYAGE





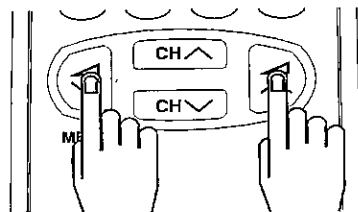
Mode ZOOM



Réglages audio


A Volume sonore des haut-parleurs /

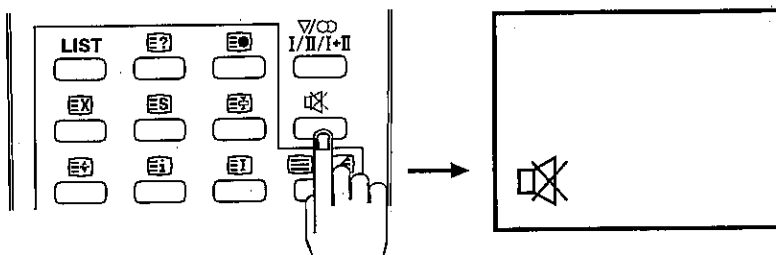
Réglez le volume sonore en utilisant les touches  / . Appuyez sur les touches pour diminuer/augmenter le son. L'indicateur de volume sonore s'affiche à l'écran.



Remarque: Pour régler le volume sonore du casque, référez-vous à la section "Menu des NIVEAUX DU CASQUE" (page 113).

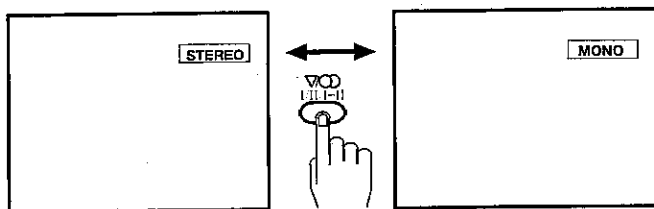
B Touche sourdine ()

Appuyez sur la touche pour couper le son. Le symbole () apparaît sur l'écran. Appuyez de nouveau sur la touche pour réactiver le volume sonore.



C Touche du sélecteur de mode sonore

Appuyez sur cette touche pour modifier le son diffusé par les haut-parleurs. Le mode sonore s'affiche à l'écran.



En fonction de la transmission sonore, la reproduction du son peut être sélectionnée comme indiqué ci-dessous:

Lorsque le téléviseur capte un programme STEREO, l'appareil sélectionne automatiquement l'option STEREO et vous pouvez procéder au changement suivant:

STEREO ↔ MONO

Lorsque le téléviseur capte un programme BILINGUE, l'appareil sélectionne automatiquement CANAL DOUBLE A et vous pouvez procéder au changement suivant:

CANAL DOUBLE A ↔ CANAL DOUBLE B ↔ CANAL DOUBLE A B ↔ MONO

Lorsque le téléviseur capte un programme MONO NICAM, il sélectionne automatiquement l'option MONO NICAM et vous pouvez effectuer le changement suivant:

MONO NICAM ↔ MONO (FM)

Lorsque le téléviseur capte un programme MONO (FM), l'appareil sélectionne automatiquement l'option MONO, mais le mode sonore ne peut être modifié.

Remarque: Référez-vous à la section "Menu STEREO" (page 114) pour modifier le mode sonore du casque ou celui de la sortie audio du connecteur externe (AV-1).

Indicateur sonore: Lorsque le téléviseur capte un programme STEREO ou BILINGUE, l'indicateur sonore s'allume.

Source externe: Lorsque vous regardez une émission télévisée au moyen de la fiche Euro-SCART, AV-1, AV-2, front AV ou front S-Vidéo, la touche du sélecteur de mode sonore n'est pas opérationnelle.

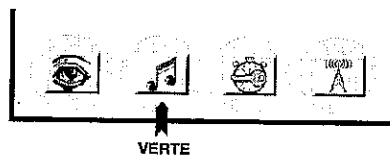
Mode de paramétrage du son

Ce menu permet de régler les paramètres de qualité du son.

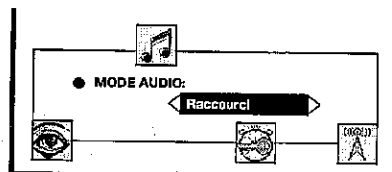
1. Appuyez sur la touche MENU ● pour afficher le Menu PRINCIPAL.
2. Appuyez sur la touche VERTE ○ pour afficher le Menu MODE AUDIO.
3. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur ◀ / ▶ pour modifier le MODE AUDIO (Raccourci [1], Effet spatial [2]), ou appuyez sur la touche ROUGE pour détailler le menu.

Les menus successifs dépendent du MODE AUDIO (Raccourci ou Effet spatial) comme indiqué ci-dessous.

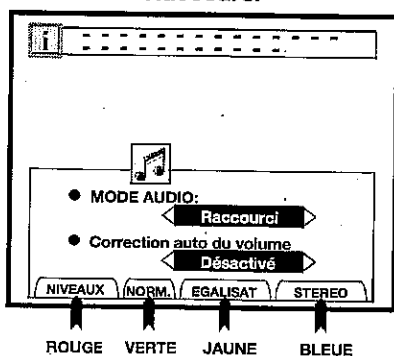
Menu PRINCIPAL



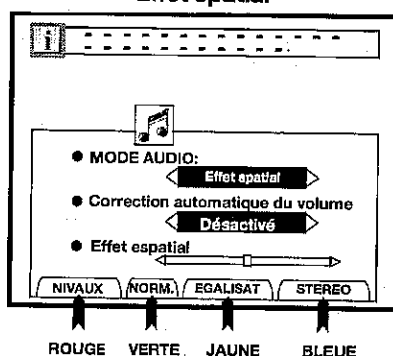
Menu MODE AUDIO



Raccourci



Effet spatial



4. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur CH ▲ / CH ▼ pour sélectionner la correction automatique du volume [3] ou la puissance spatiale [4]. La marque rouge indique le paramètre sélectionné.
5. Réglez la qualité du son à votre convenance en vous servant des touches GAUCHE/DROITE du curseur ◀ / ▶.
6. Appuyez sur la touche VERTE ○ si vous souhaitez normaliser les niveaux audio et les ramener à leurs valeurs par défaut paramétrées en usine.

A partir des deux menus, vous pouvez passer aux menus suivants:

Appuyez sur la touche ROUGE ○ pour afficher le Menu des NIVEAUX AUDIO.

Appuyez sur la touche JAUNE ○ pour afficher le Menu EGALISEUR.

Appuyez sur la touche BLEUE ○ pour afficher le menu STEREO.

7. Appuyez sur la touche MENU ● pour fermer le menu AUDIO.

- 1 **Raccourci:** Son normal sans effet sonore.
- 2 **Effet spatial:** Le type d'effet produit par l'amplificateur spatial dépend du mode de source. Si le signal d'entrée est en mode mono, l'effet pseudo-stéréo est activé; pour les signaux stéréo, les effets pseudo stéréo et expansion de la base stéréo sont activés.
- 3 **Correction automatique du volume:** Il arrive relativement souvent que les différentes sources sonores ne présentent pas le même niveau de volume sonore, par exemple lorsqu'on passe d'un film à une annonce publicitaire. La fonction de correction automatique du volume (AVC) résout ce problème et lisse les niveaux du volume sonore.

Sélectionnez l'option "Correction automatique du volume" et appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur ◀ / ▶ pour sélectionner trois niveaux différents: court, moyen ou long.
- 4 **Effet spatial:** lorsque le MODE AUDIO est paramétré pour diffuser l'effet d'amplificateur spatial, vous pouvez diminuer ou augmenter l'image stéréo en utilisant la commande de EFFET ESPATIAL.

Menus des niveaux audio

1. Appuyez sur la touche MENU ● pour afficher le **Menu PRINCIPAL**.

2. Appuyez deux fois sur la touche VERTE ○ pour afficher le **Menu AUDIO** (Principal terminé).

Menu AUDIO (Principal terminé)

3. Appuyez sur la touche ROUGE ○ pour afficher le **menu des NIVEAUX HAUT-PARLEURS**.

Menu des NIVEAUX HAUT-PARLEURS

4. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur [CH▲] / [CH▼] pour sélectionner les éléments suivants: Volume, Balance ou Effet sonore. La marque rouge indique l'élément sélectionné.

5. Réglez la qualité du son à votre convenance en utilisant les touches GAUCHE/DROITE du curseur [←] / [→].

Sélectionnez le mode des graves (NORMAL, SPECIAL ou DESACTIVE) pour améliorer la qualité du son [●].

6. Appuyez sur la touche ROUGE ○ pour afficher le **menu des NIVEAUX CASQUE**.

Menu des NIVEAUX CASQUE

7. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur [CH▲] / [CH▼] pour sélectionner les éléments suivants: Volume, Balance, Effet sonore, Graves ou Aiguës. La marque rouge indique l'élément sélectionné.

8. Réglez la qualité du son à votre convenance en utilisant les touches GAUCHE/DROITE du curseur [←] / [→].

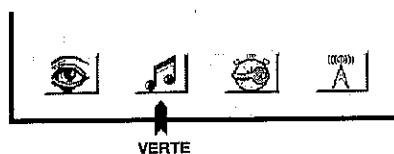
9. Appuyez sur la touche ROUGE ○ pour afficher le **menu des NIVEAUX EXTERNES**.

Menu des NIVEAUX EXTERNES

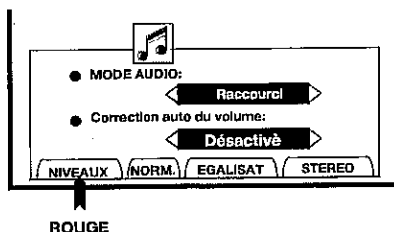
Sélectionnez l'option Volume SCART/AV pour régler la sortie du niveau sonore vers le connecteur externe (SCART/AV-1), en vous servant des touches GAUCHE/DROITE du curseur [←] / [→].

10. Appuyez sur la touche du MENU ● pour fermer le **menu des NIVEAUX AUDIO**.

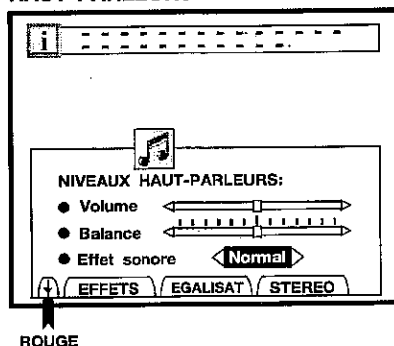
Menu PRINCIPAL



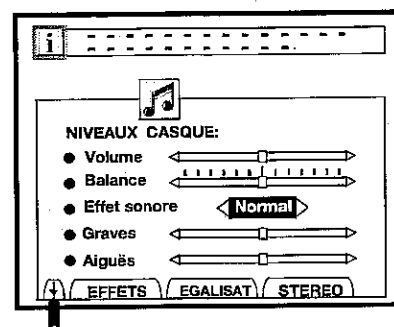
Menu AUDIO (Principal terminé)



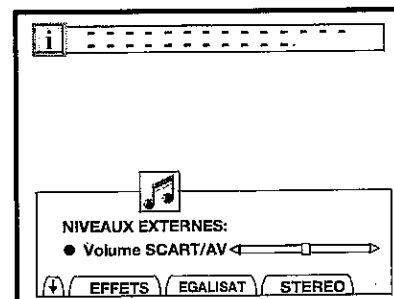
Menu des NIVEAUX HAUT-PARLEURS



Menu des NIVEAUX DU CASQUE



Menu des NIVEAUX EXTERNES



FRANÇAIS

- ❶ **L'Effet sonore augmente** le volume des signaux de basse ou de haute fréquence en fonction du paramétrage du volume en cours.
 En mode NORMAL, il maintient constante l'amplitude de la fréquence de référence de 1 KHz.
 En mode SPECIAL, il maintient constante l'amplitude de la fréquence de référence de 2 KHz.

Menus Egaliseur & Stéréo

1. Appuyez sur la touche MENU ● pour afficher le **Menu PRINCIPAL**.
2. Appuyez **deux** fois sur la touche VERTE ○ pour afficher le **Menu AUDIO** (Principal terminé).

Menu AUDIO (Principal terminé)

3. Appuyez sur la touche JAUNE ○ pour afficher le menu **EGALISAT**.

Menu EGALISAT

4. Appuyez sur la touche JAUNE ○ pour sélectionner une égalisation prédéfinie :

Personnel / Classique / Jazz / Pop / Concert / Sport.

5. Pour modifier l'option Personnalisée :

a) Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur ◀ / ▶ pour sélectionner les fréquences suivantes: 100 Hz, 330 Hz, 1KHz, 3,3 KHz ou 10 KHz.

La marque rouge indique l'élément sélectionné.

b) Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur CH▲ / CH▼ pour procéder au réglage.

Remarque: Les réglages de l'égaliseur ne sont pas opérationnels pour la sortie du casque.

6. Appuyez sur la touche BLEUE ○ pour afficher le menu **STEREO**.

Menu STEREO

7. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur CH▲ / CH▼ pour sélectionner les éléments suivants: Matrice des haut-parleurs, Matrice du casque, Matrice SCART/AV [1] ou Identification.

La marque rouge indique l'élément sélectionné.

8. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur ◀ / ▶ pour procéder aux changements.

Sélectionnez la matrice haut-parleurs pour modifier le mode sonore au niveau des haut-parleurs.

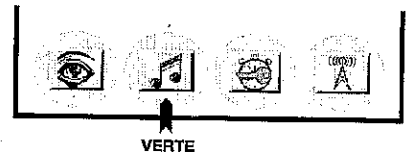
Sélectionnez la matrice casque pour modifier le mode sonore au niveau du casque.

Sélectionnez la matrice SCART/AV pour modifier le mode sonore de la sortie audio du connecteur externe (SCART/AV-1).

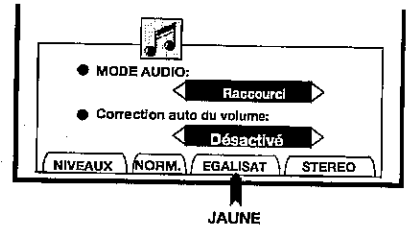
Sélectionnez Identification pour activer (MARCHE) ou désactiver (ARRET) l'identification automatique du système audio du programme en cours [2].

9. Appuyez sur la touche MENU ● pour fermer le menu **STEREO**.

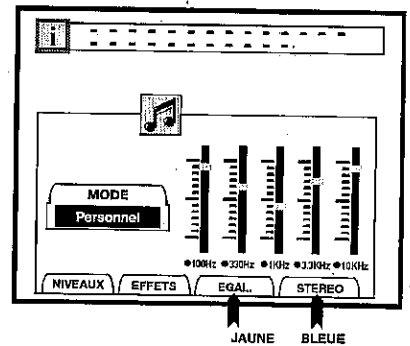
Menu PRINCIPAL



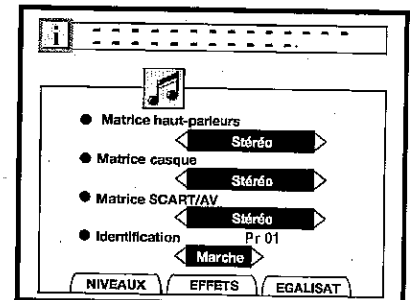
Menu AUDIO (Principal terminé)



Menu EGALISAT



Menu STEREO



1 A propos des matrices: Vous pouvez sélectionner un mode sonore pour les haut-parleurs, un autre pour le casque et un autre encore pour le connecteur externe (SCART/AV-1).

Lorsque le téléviseur capte un programme STEREO, l'appareil sélectionne automatiquement l'option STEREO et vous pouvez procéder au changement suivant:
STEREO ↔ MONO

Lorsque le téléviseur capte un programme BILINGUE, l'appareil sélectionne automatiquement CANAL DOUBLE A et vous pouvez procéder au changement suivant:

CANAL DOUBLE A ↔ CANAL DOUBLE B ↔ CANAL DOUBLE A B ↔ MONO

Lorsque le téléviseur capte un programme MONO NICAM, il sélectionne automatiquement l'option MONO NICAM et vous pouvez effectuer le changement suivant:

MONO NICAM ↔ MONO (FM)

Lorsque le téléviseur capte un programme MONO (FM), l'appareil sélectionne automatiquement l'option MONO, mais le mode sonore ne peut être modifié.

2 A propos de l'identification:

IDENTIFICATION MARCHE: Le téléviseur identifie automatiquement le système audio du programme syntonisé (Mono FM, Stéréo IGR ou Double IGR).

IDENTIFICATION ARRET: Désactive l'identification automatique du système audio et impose l'option Mono FM pour la diffusion sonore.

Ce mode peut s'avérer utile lorsque le niveau du signal reçu est extrêmement faible. Cette fonction est indépendante pour chaque programme.

Mode de paramétrage des caractéristiques

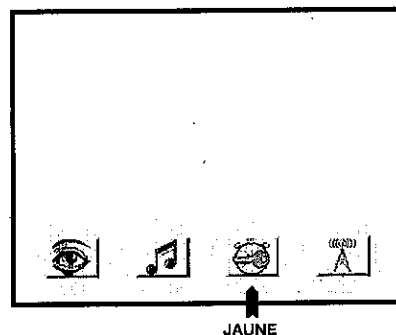
Dans ce mode, vous pouvez paramétrer la MINUTERIE D'ALLUMAGE ou la MINUTERIE D'EXTINCTION, configurer la PROTECTION ENFANT (CONTRÔLE PARENTAL), activer ou désactiver l'AIDE interactive et visualiser toutes les fonctions mises en oeuvre dans la démonstration de votre téléviseur.

MINUTERIE D'ALLUMAGE

La MINUTERIE D'ALLUMAGE est utilisée pour programmer l'allumage du téléviseur à un moment donné de la journée (plage de programmation : 24 heures).

1. Appuyez sur la touche MENU ● pour afficher le **Menu PRINCIPAL**.
2. Appuyez sur la touche JAUNE ○ pour afficher le **Menu de la MINUTERIE D'ALLUMAGE**.

Menu PRINCIPAL



Menu de la MINUTERIE D'ALLUMAGE

Pour pouvoir activer cette fonction, il est essentiel de régler l'heure exacte.

3. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur [CH↑] / [CH↓] pour sélectionner "l'heure effective". La marque rouge indique l'élément sélectionné.

Réglage automatique de l'HEURE : Si le téléviseur est en mode de réception d'un programme avec Télétexte, "l'heure effective" peut être réglée automatiquement au moyen du signal d'horloge reçu.

Pour synchroniser "l'heure effective", appuyez sur la touche Texte/Mixte [T/M].

★ Important: si votre téléviseur reçoit un signal via satellite ou s'il vous est impossible d'obtenir l'heure correcte via le programme transmis, vous devez régler l'heure manuellement.

Réglage manuel de l'HEURE : Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur [←] / [→] pour régler manuellement "l'heure effective".

4. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur [CH↑] / [CH↓] pour sélectionner l'option "Allumage programmé sur". La marque rouge indique l'élément sélectionné.

5. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur [←] / [→] pour régler l'allumage.

Pour annuler l'allumage de l'appareil, sélectionnez [-----].

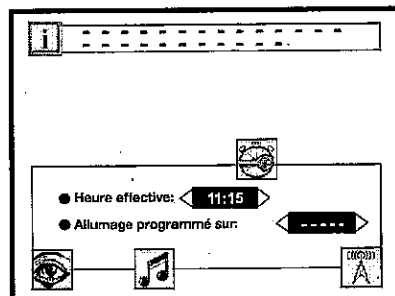
6. Appuyez sur la touche MENU ● pour fermer le Menu de la MINUTERIE D'ALLUMAGE.

7. Appuyez sur la touche Sommeil (TV) de la télécommande pour placer votre téléviseur en Mode Sommeil. A l'heure préprogrammée, le téléviseur s'allume et l'image apparaît à l'écran.

★ Pour plus de sécurité, si personne n'est présent lorsque le téléviseur s'allume automatiquement, l'appareil se déconnecte automatiquement après 120 minutes; pour qu'il continue à fonctionner, il faut appuyer sur une touche de fonction quelconque de la télécommande.

Remarque: En cas de panne ou de coupure de courant, de débranchement de la fiche d'alimentation ou de la prise du téléviseur, toutes les données de la MINUTERIE D'ALLUMAGE seront perdues.

Menu MINUTERIE D'ALLUMAGE



Minuterie d'extinction

La MINUTERIE D'EXTINCTION est utilisée pour programmer la mise en sommeil du téléviseur après écoulement d'un laps de temps donné.

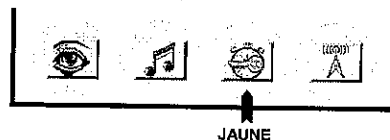
1. Appuyez sur la touche MENU ● pour afficher le **Menu PRINCIPAL**.
2. Appuyez deux fois sur la touche JAUNE ○ pour afficher le **Menu de la MINUTERIE D'EXTINCTION**.

Menu de la MINUTERIE D'EXTINCTION

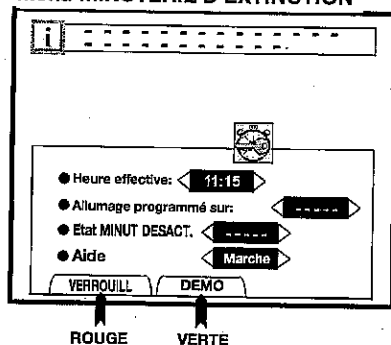
3. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur [CH↑] / [CH↓] pour sélectionner "Etat MINUT DESACT.". La marque rouge indique l'élément sélectionné.
4. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur [←] / [→] pour sélectionner la période de temps souhaitée (05 ~ 180 minutes). Pour annuler la minuterie d'extinction, sélectionnez [-----].
5. Appuyez sur la touche MENU ● pour fermer le **Menu de la MINUTERIE D'EXTINCTION**.

Remarque : Les données de la MINUTERIE D'EXTINCTION seront effacées si vous éteignez le téléviseur au moyen de la touche Sommeil (⏻ TV) de la télécommande ou au moyen de l'interrupteur d'alimentation général (○ I) de l'appareil.

Menu PRINCIPAL



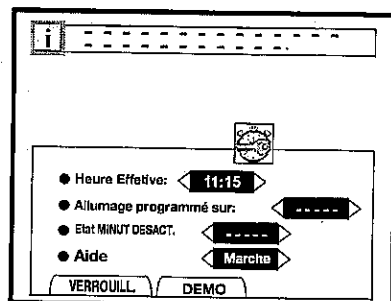
Menu MINUTERIE D'EXTINCTION



Aide

Votre téléviseur dispose d'une Aide interactive. Toutes les indications apparaissant sur l'écran avec le symbole **i** font partie de l'Aide interactive. Cette aide comprend un certain nombre de conseils pour le fonctionnement du téléviseur. En utilisant les options "Aide MARCHÉ/ARRÉT", vous pouvez faire apparaître ou disparaître l'Aide interactive indiquée.

1. Appuyez sur la touche MENU ● pour afficher le Menu PRINCIPAL.
2. Appuyez deux fois sur la touche JAUNE ○ pour afficher l'option "Aide".
3. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur [CH↑] / [CH↓] pour sélectionner "Aide". La marque rouge indique l'élément sélectionné.
4. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur [←] / [→] pour activer (MARCHÉ) ou désactiver (ARRÉT) l'aide interactive.
5. Appuyez sur la touche MENU ● pour fermer le menu.

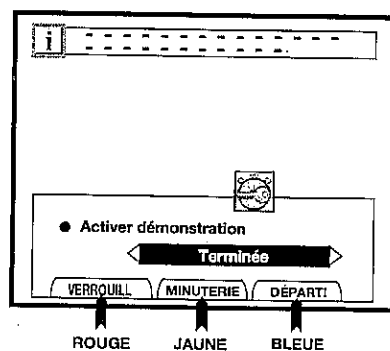


Démo

La fonction de démonstration vous permet de voir tous les menus mis en oeuvre sur l'appareil.

1. Appuyez sur la touche MENU ● pour afficher le **Menu PRINCIPAL**.
2. Appuyez deux fois sur la touche JAUNE ○ pour afficher le **Menu de la MINUTERIE D'EXTINCTION**.
3. Appuyez sur la touche VERTE ○ pour afficher le **Menu DEMO**.
4. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur [←] / [→] pour sélectionner l'option Intégrale où Installation automatique.
5. Appuyez sur la touche BLEUE ○ pour lancer la démonstration.
6. Appuyez sur une touche quelconque de la télécommande pour sortir de cette fonction lorsque vous le souhaitez.

Menu DEMO



VERROUILLAGE (Protection)

Utilisez la fonction de VERROUILL pour bloquer l'accès au téléviseur au moyen d'un code à 4 chiffres. Lorsque nous nous référons à ce code, nous utilisons soit les initiales CS (Code Secret), soit l'acronyme PIN (Numéro d'Identification Personnel). La protection peut s'appliquer au téléviseur lui-même (protection "VERROUILLAGE TOTAL") ou à certains programmes spécifiques ("VERROUILLAGE DE PROGRAMME"). Grâce à cette fonction de CONTRÔLE PARENTAL, vous pouvez également programmer une période de temps pendant laquelle le téléviseur ou les programmes seront verrouillés. (Dans ce cas, vos enfants ne peuvent sélectionner le canal que vous avez verrouillé.)

1. Appuyez sur la touche MENU ● pour afficher le **Menu PRINCIPAL**.
2. Appuyez deux fois sur la touche JAUNE ○ pour afficher le **Menu de la MINUTERIE D'EXTINCTION**.
3. Appuyez sur la touche ROUGE ○ pour afficher le **Menu VERROUILL**.

Menu VERROUILL

Il est indispensable d'encoder le N° SECRET pour pouvoir continuer à configurer la fonction de VERROUILL.

4. Encodez votre code à 4 chiffres en utilisant les touches numériques.

Remarque: Par mesure de précaution, notez votre PIN et conservez-le dans un endroit sûr dont vous êtes certain de vous souvenir (référez-vous à la dernière page de ce manuel).

A partir de maintenant, avant d'exécuter certaines opérations, l'écran sera bloqué et l'instruction <Encodez votre PIN> s'affichera.

Lorsque vous entrez votre code secret à 4 chiffres en utilisant les touches numériques, l'écran est débloqué et vous pouvez poursuivre vos opérations.

5. Sélectionnez le mode de protection:

VERROUILLAGE TOTAL : au moyen de la touche VERTE ○.

VERROUILLAGE PROGRAMME : au moyen de la touche JAUNE ○.

ROUVRIR : au moyen de la touche BLEUE ○.

Menu VERROUILLAGE TOTAL

Sélectionnez cette option pour contrôler l'accès au téléviseur lui-même.

Si nécessaire, répétez les étapes (1. ~ 5.).

6. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur CH▲ / CH▼ pour sélectionner l'option "Type de protection". La marque rouge indique l'élément sélectionné.

7. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur ◀ / ▶ pour sélectionner une des options suivantes :

AUCUNE : Pour annuler la protection.

TOUJOURS : L'accès au téléviseur sera protégé pendant toute la journée.

MINUTERIE : L'accès au téléviseur sera protégé durant la période programmée.

8. Si vous avez sélectionné **MINUTERIE**, appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur CH▲ / CH▼ pour sélectionner les éléments suivants :

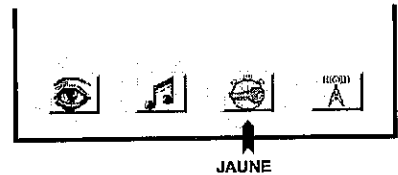
Début : Encodez l'heure exacte (heure et minutes) du début de la période de protection en vous servant des touches GAUCHE/DROITE du curseur ◀ / ▶.

Fin : Encodez l'heure exacte (heure et minutes) de la fin de la période de protection en vous servant des touches GAUCHE/DROITE du curseur ◀ / ▶.

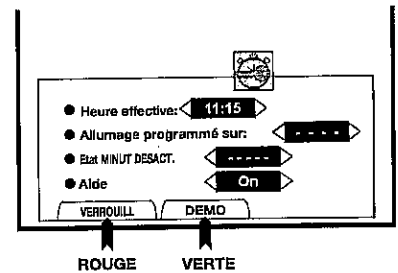
9. Appuyez sur la touche MENU ● pour fermer le menu **VERROUILLAGE TOTAL**.

SI VOUS PERDEZ VOTRE PIN OU SI VOUS L'OUBLIEZ, VEUILLEZ CONTACTER VOTRE SERVICE TECHNIQUE OU VOTRE REVENDEUR.

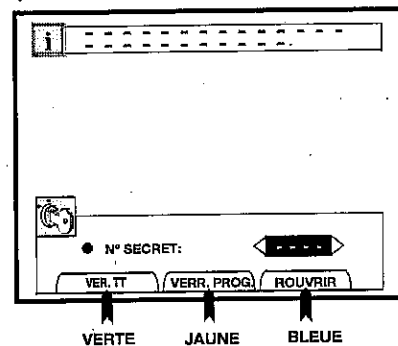
Menu PRINCIPAL



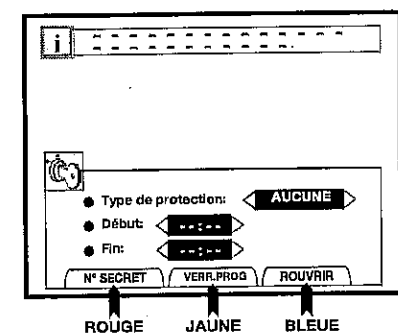
Menu MINUTERIE D'EXTINCTION



Menu VERROUILL (PROTECTION ENFANT)



Menu VERROUILLAGE TOTAL



Menu du VERROUILLAGE PROGRAMME

Sélectionnez cette option pour protéger l'accès à différents programmes séparés. Si nécessaire, répétez les étapes (1. ~ 5.).

6. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur / pour sélectionner l'option "Programme". La marque rouge indique l'élément sélectionné.

7. Utilisez les touches GAUCHE/DROITE du curseur / pour sélectionner le numéro du canal de programme que vous voulez contrôler.

8. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur / pour sélectionner l'option "Type de protection". La marque rouge indique l'élément sélectionné.

9. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur / pour sélectionner une des options suivantes :

AUCUNE : Pour annuler la protection du programme sélectionné.

TOUJOURS : Pour protéger l'accès au programme sélectionné pendant toute la journée.

AUTO (VPS) : Pour activer la PROTECTION AUTOMATIQUE; le programme sélectionné ne sera bloqué que lorsque l'appareil recevra le signal VPS. Ce signal VPS est envoyé par certaines stations de diffusion lorsque le programme qui va être diffusé ne convient pas aux enfants.

MINUTERIE : L'accès au programme sélectionné sera protégé durant la période programmée.

10. Si vous avez sélectionné **MINUTERIE**, appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur / pour sélectionner les éléments suivants :

Début : Encodex l'heure exacte (heure et minutes) du début de la période de protection en vous servant des touches GAUCHE/DROITE du curseur / .

Fin : Encodex l'heure exacte (heure et minutes) de la fin de la période de protection en vous servant des touches GAUCHE/DROITE du curseur / .

11. Appuyez sur la touche MENU ● pour fermer le **menu VERROUILLAGE TOTAL**.

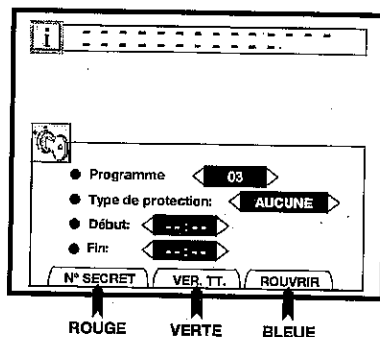
Menu ROUVRI

Cette option vous permet d'annuler tous les réglages apportés à la fonction de VERROUILL (PROTECTION ENFANT).

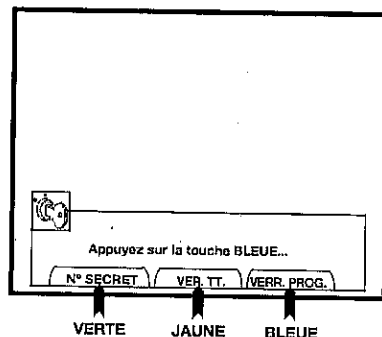
Si nécessaire, répétez les étapes (1. ~ 5.).

6. Appuyez sur la touche BLEUE pour confirmer que vous souhaitez initialiser le système de VERROUILL.

Menu VERROUILLAGE PROGRAMME



Menu ROUVRI



Remarques: Pour que la protection temporisée fonctionne correctement, l'horloge interne du téléviseur doit être réglée sur l'heure exacte. Pour contrôler le paramétrage de l'heure, référez-vous à la section "Réglage automatique ou manuel de l'heure" (page 115). Lorsque vous protégez un programme, toutes les entrées externes (Euro-SCART et AV-1) sont automatiquement protégées.

Accès aux modes protégés

VERROUILLAGE TOTAL :

Lorsque le téléviseur est protégé de cette manière, il est bloqué dès son allumage et une boîte rouge apparaît (sur fond bleu) à l'écran, ainsi que l'instruction "Encodex votre PIN" et les lettres "X X X X".

Pour pouvoir utiliser votre téléviseur, vous devez appuyer sur les touches numériques correspondant à votre code secret (PIN). Si le code secret n'est pas encodé, seul l'interrupteur d'alimentation général (O I) du téléviseur et la touche Sommeil (TV) de la télécommande sont opérationnels.

Si la protection est temporisée par minuterie, le blocage du téléviseur n'est effectif que durant la période de temps programmée.

VERROUILLAGE PROGRAMME :

Lorsqu'un ou plusieurs programmes sont protégés, le téléviseur bloque toute tentative d'accès à ces programmes et l'instruction "Encodex votre PIN" s'affiche à l'écran.

Pour pouvoir visualiser ces programmes, vous devez appuyer sur les touches numériques correspondant à votre code secret. Si le code secret n'est pas encodé, seuls les touches permettant de changer de programme (/) , la touche Sommeil (TV) de la télécommande et l'interrupteur d'alimentation général (O I) du téléviseur sont opérationnels.

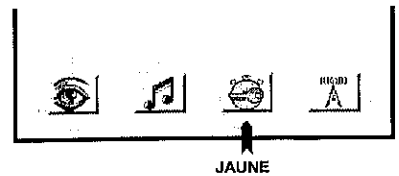
Si la protection du programme auquel vous voulez accéder est temporisée ou automatique, le blocage du programme n'est effectif que pendant la période de temps programmée ou à la réception du signal VPS spécial (en cas de blocage automatique).

SI VOUS PERDEZ VOTRE PIN OU SI VOUS L'OUBLIEZ, VEUILLEZ CONTACTER VOTRE SERVICE TECHNIQUE OU VOTRE REVENDEUR.

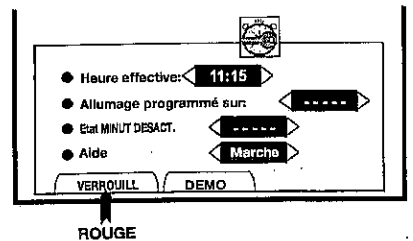
Modification de votre PIN (Numéro d'identification personnel)

1. Appuyez sur la touche MENU ● pour afficher le **Menu PRINCIPAL**.
2. Appuyez **deux** fois sur la touche JAUNE ○ pour afficher le **Menu de la MINUTERIE D'EXTINCTION**.
3. Appuyez sur la touche ROUGE ○ pour afficher le **Menu VERROUILL.**
4. Encodrez votre PIN actuel (4 chiffres) en utilisant les touches numériques.
5. Appuyez sur la touche BLEUE ○ pour afficher le **Menu ROUVRI.**
6. Appuyez de nouveau sur la touche BLEUE ○ pour confirmer que vous voulez réinitialiser le système de VERROUILL.
7. Appuyez sur la touche MENU ● pour fermer le **Menu ROUVRI.**
8. Répétez les étapes (1. ~ 3.) pour afficher le **Menu VERROUILL.**
9. Encodrez le nouveau PIN (4 chiffres) en utilisant les touches numériques.
10. Appuyez sur la touche MENU ● pour fermer le **Menu ROUVRI.**

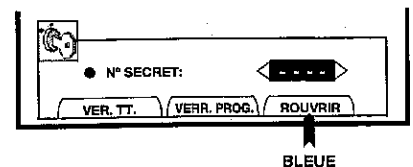
Menu PRINCIPAL



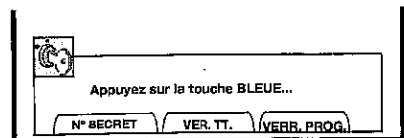
Menu MINUTERIE D'EXTINCTION



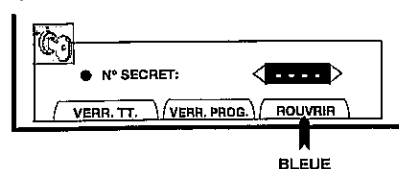
Menu CONTRÔLE PARENTAL (PROTECTION ENFANT)



Menu ANNULATION DU CONTRÔLE PARENTAL



Menu CONTRÔLE PARENTAL (PROTECTION ENFANT)



Remarque: Par mesure de précaution, notez votre PIN et conservez-le dans un endroit sûr dont vous êtes certain de vous souvenir (si votre PIN précédent est noté sur la dernière page de ce manuel, changez-le).

SI VOUS PERDEZ VOTRE PIN OU SI VOUS L'OUBLIEZ, VEUILLEZ CONTACTER VOTRE SERVICE TECHNIQUE OU VOTRE REVENDEUR.

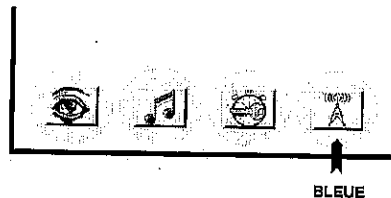
Paramétrage des canaux télévisés

Pour répéter l'INSTALLATION AUTOMATIQUE

Dans ce mode, vous pouvez sélectionner une LANGUE pour les menus affichés à l'écran, paramétrer le PAYS et exécuter à nouveau l'INSTALLATION AUTOMATIQUE (par exemple, après un déménagement).

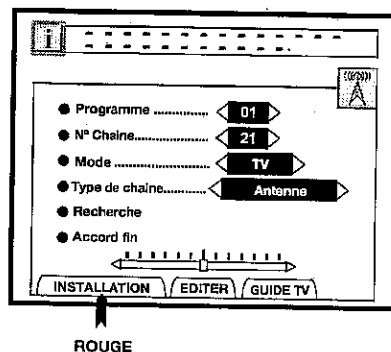
1. Appuyez sur la touche MENU ● pour afficher le **Menu PRINCIPAL**.

Menu PRINCIPAL



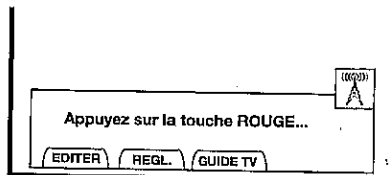
2. Appuyez deux fois sur la touche BLEUE ◯ pour afficher le **Menu SYNTONISATION**.

3. Appuyez sur la touche ROUGE ◯ pour afficher le **Menu INSTALLATION**.



4. Appuyez de nouveau sur la touche ROUGE ◯ pour lancer l'INSTALLATION AUTOMATIQUE.

Menu INSTALLATION



5. Le message d'INSTALLATION AUTOMATIQUE s'affiche sur l'écran de votre téléviseur en même temps qu'une liste de langues.

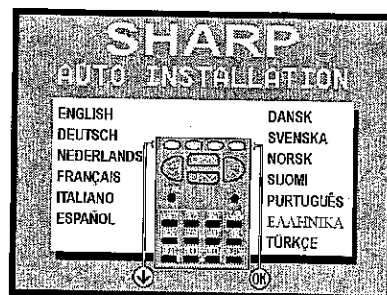
6. Appuyez sur la touche ROUGE ◯ pour sélectionner la langue choisie pour les menus.

7. Appuyez sur la touche BLEUE ◯ pour confirmer votre sélection; une liste de pays s'affiche alors sur l'écran de votre téléviseur.

8. Appuyez sur la touche ROUGE ◯ pour sélectionner le pays.

9. Appuyez sur la touche BLEUE ◯ pour confirmer votre sélection.

10. Appuyez sur la touche MENU ● pour interrompre l'INSTALLATION AUTOMATIQUE, ou appuyez sur n'importe quelle autre touche et suivez les instructions apparaissant à l'écran pour lancer la préprogrammation automatique des canaux.



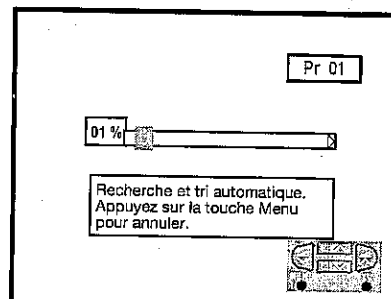
Système de tri automatique des canaux (ASS) : Le téléviseur lance la RECHERCHE AUTOMATIQUE DES FREQUENCES, mémorise les canaux trouvés et les trie (en fonction de critères techniques) à partir de Pr-01 sur le téléviseur, à concurrence d'un maximum de 99 programmes.

Remarque : Cette opération de syntonisation peut durer plusieurs minutes.

Lorsque la RECHERCHE AUTOMATIQUE est terminée, le menu des "Programmes enregistrés" s'affiche à l'écran; vous pouvez alors modifier l'ordre des canaux, attribuer un nom de quatre lettres aux différents canaux (ou changer ce nom).

Si vous souhaitez renommer les canaux ou modifier leur ordre, référez-vous au chapitre "Programmes enregistrés" (page 102).

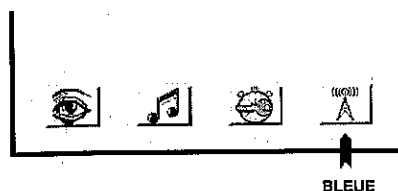
Si vous souhaitez sortir du menu, appuyez sur la touche BLEUE.



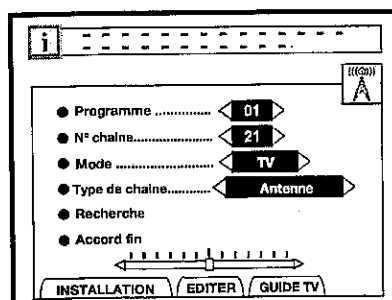
Préprogrammation manuelle des canaux (PREPROGRAMMATION UTILISANT LES NUMEROS DE CANAUX REELS)

1. Appuyez sur la touche MENU ● pour afficher le **Menu PRINCIPAL**.
2. Appuyez deux fois sur la touche BLEUE ○ pour afficher le **Menu SYNTONISATION**.
3. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur [CH↑] / [CH↓] pour sélectionner "Programme" (marque rouge).
4. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur [←] / [→] (ou sur les touches numériques 0 à 9) pour sélectionner le numéro de canal-programme que vous souhaitez préprogrammer.
5. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur [CH↑] / [CH↓] pour sélectionner "Type chaine" (marque rouge).
6. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur [←] / [→] pour sélectionner "Antenne" ou "Câble"
7. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur [CH↑] / [CH↓] pour sélectionner "Numéro chaine" (marque rouge).
8. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur [←] / [→] (ou sur les touches numériques 0 à 9) pour sélectionner le numéro réel du canal que vous souhaitez enregistrer.
9. Répétez la procédure ci-dessus (étapes 3. à 8.) pour préprogrammer d'autres canaux-programmes.
10. Appuyez sur la touche MENU ● pour effacer l'affichage à l'écran.

Menu PRINCIPAL



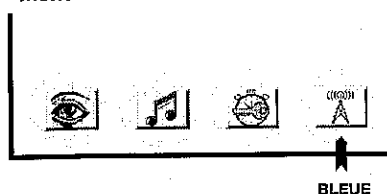
Menu SYNTONISATION



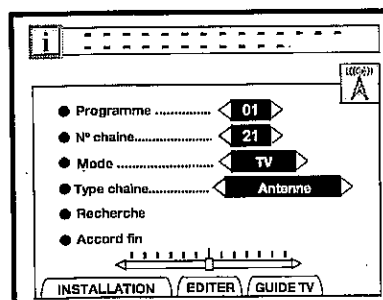
Préprogrammation manuelle des canaux (PREPROGRAMMATION UTILISANT LA SYNTONISATION DE FREQUENCES)

1. Appuyez sur la touche MENU ● pour afficher le **Menu PRINCIPAL**.
2. Appuyez deux fois sur la touche BLEUE ○ pour afficher le **Menu SYNTONISATION**.
3. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur [CH↑] / [CH↓] pour sélectionner "Programme" (marque rouge).
4. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur [←] / [→] (ou sur les touches numériques 0 à 9) pour sélectionner le numéro de canal-programme que vous souhaitez préprogrammer.
5. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur [CH↑] / [CH↓] pour sélectionner "Type chaine" (marque rouge).
6. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur [←] / [→] pour sélectionner "Antenne" ou "Câble"
7. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur [CH↑] / [CH↓] pour sélectionner "Recherche" (marque rouge).
8. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur [←] / [→] pour effectuer la syntonisation entre le canal existant et le précédent/le suivant.
9. Répétez la procédure ci-dessus (étapes 3. à 8.) pour préprogrammer d'autres canaux-programmes.
10. Appuyez sur la touche MENU ● pour effacer l'affichage à l'écran.

Menu PRINCIPAL



Menu SYNTONISATION



FRANÇAIS

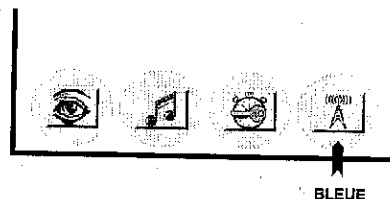
Lorsque la préprogrammation a été effectuée

Les caractéristiques suivantes sont disponibles pour les canaux préprogrammés:

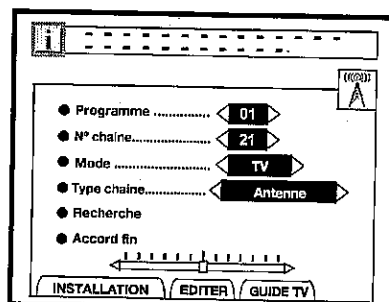
A) Syntonisation fine

Lorsqu'un canal-programme préprogrammé n'est pas syntonisé très précisément, vous pouvez affiner la syntonisation dans ce mode, en procédant comme suit.

1. Appuyez sur la touche MENU ● pour afficher le **Menu PRINCIPAL**.
2. Appuyez deux fois sur la touche BLEUE ◯ pour afficher le **Menu SYNTONISATION**.
3. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur CH▲ / CH▼ pour sélectionner "Programme" (marque rouge).
4. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur ◀ / ▶ (ou sur les touches numériques 0 à 9) pour sélectionner le numéro de canal-programme que vous souhaitez syntoniser.
5. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur CH▲ / CH▼ pour sélectionner "Accord fin" (marque rouge).
6. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur ◀ / ▶ pour régler l'image de manière à ce qu'elle soit de la meilleure qualité possible.
7. Répétez la procédure ci-dessus (étapes 3. à 6.) pour préprogrammer d'autres canaux-programmes.
8. Appuyez sur la touche MENU ● pour effacer l'affichage à l'écran.



Menu SYNTONISATION

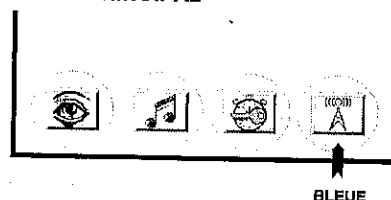


B) Mode

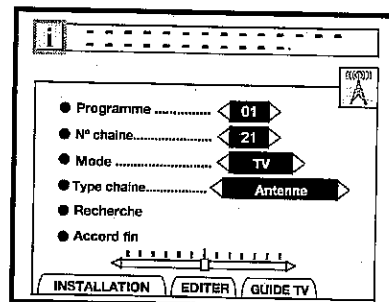
Cette caractéristique vous permet d'effectuer votre sélection entre TV, magnétoscope ou Ignorer.

1. Appuyez sur la touche MENU ● pour afficher le **Menu PRINCIPAL**.
2. Appuyez deux fois sur la touche BLEUE ◯ pour afficher le **Menu SYNTONISATION**.
3. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur CH▲ / CH▼ pour sélectionner "Programme" (marque rouge).
4. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur ◀ / ▶ (ou sur les touches numériques 0 à 9) pour sélectionner le numéro de canal-programme que vous souhaitez syntoniser.
5. Appuyez sur les touches HAUT/BAS du curseur CH▲ / CH▼ pour sélectionner "Mode" (marque rouge).
6. Appuyez sur les touches GAUCHE/DROITE du curseur ◀ / ▶ pour sélectionner "TV", "VCR" ou "SAUT".
 - TV :** Si le signal TV est faible, l'image peut être instable. Dans ce cas, positionnez le téléviseur en mode TV.
 - VCR :** Dans certains cas, la partie supérieure de l'image peut être déformée lorsque l'appareil reçoit le signal à partir d'un magnétoscope via la prise FR du téléviseur. Si tel est votre cas, cette caractéristique permet d'améliorer la qualité de l'image.
 - SAUT :** Cette option vous permet de passer les canaux que vous ne voulez pas visionner lorsque vous utiliser les touches du sélecteur de canaux CH▲ / CH▼.
7. Répétez la procédure ci-dessus (étapes 3. à 6.) pour d'autres canaux-programmes, selon vos besoins.
8. Appuyez sur la touche MENU ● pour effacer l'affichage à l'écran.

Menu PRINCIPAL



Menu SYNTONISATION

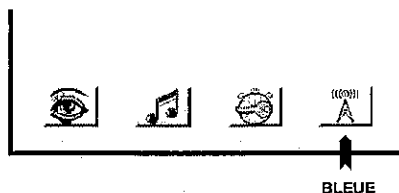


© Edition (programmes enregistrés)

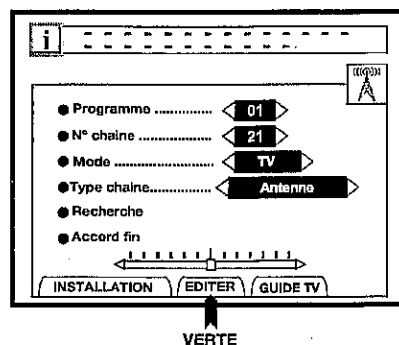
Cette caractéristique vous permet d'effacer, de trier ou d'encoder un nom pour chacun des programmes, en vous servant des caractères alphanumériques A ~ Z et 0 ~ 9, ainsi que du tiret.

1. Appuyez sur la touche MENU ● pour afficher le **Menu PRINCIPAL**.
2. Appuyez **deux** fois sur la touche BLEUE ○ pour afficher le **Menu SYNTONISATION**.
3. Appuyez sur la touche VERTE ○ pour afficher le **Menu EDITION** (Programmes enregistrés).

Menu PRINCIPAL



Menu SYNTONISATION



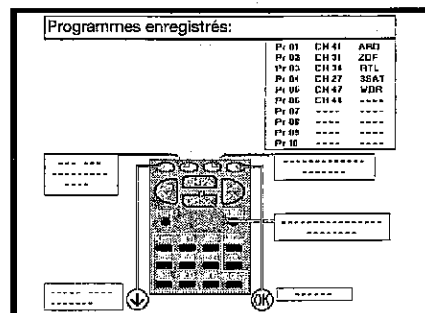
Menu EDITION (Programmes enregistrés)

Le menu "Programmes enregistrés" s'affiche à l'écran; vous pouvez alors modifier l'ordre des canaux et attribuer un nom de quatre lettres aux différents canaux (ou changer ce nom), en utilisant les options disponibles:

- Sélectionnez le programme à éditer en utilisant les touches HAUT/BAS du curseur [CH↑] / [CH↓].
- Effacez ce programme au moyen de la touche JAUNE ○.
- Passez en mode de tri au moyen de la touche VERTE ○.
- Editez ce programme au moyen de la touche ROUGE ○.
- Pour quitter le menu, utilisez la touche BLEUE ○.

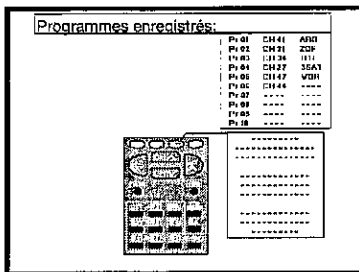
Menu EDITER

(Programmes enregistrés)

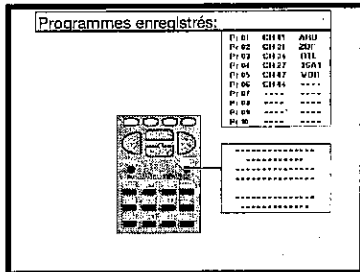


4. Procédez suivant les indications données pour chaque mode.

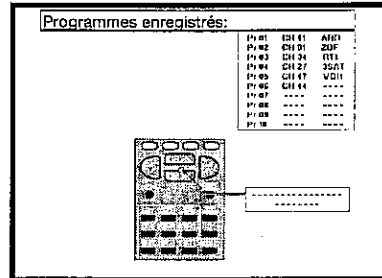
Menu d'Effacement



Menu de Tri



Menu d'Editer

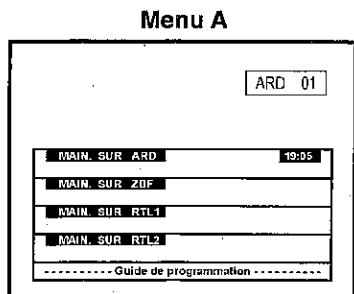


Pour plus d'informations, veuillez vous référer à la section "Programmes enregistrés" (page 102).

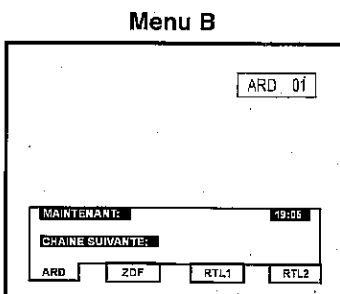
GUIDE TV

Fonctionnement du GUIDE TV

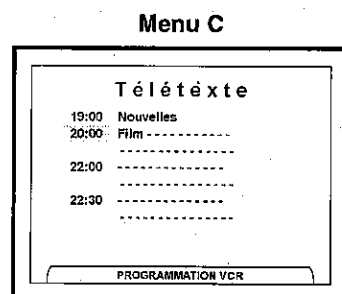
Grâce au nouveau système GUIDE TV de Sharp, vous pouvez contrôler la programmation sur 4 canaux (grâce au télétexte) qui occupent respectivement les emplacements Pr 1, Pr 2, Pr 3 et Pr 4 sur votre téléviseur. Cette fonction copie les informations en provenance du télétexte et les affiche à l'écran de 3 manières différentes :



A.- Programmation actuelle sur les quatre canaux.



B.- Programmation actuelle et à venir sur les quatre canaux.



C.- Page de télétexte reprenant la programmation complète. Un curseur apparaît également.

Menu A.- Pour contrôler la programmation actuelle sur les quatre canaux :

- A.1. Sélectionnez un canal de 1 à 4 au moyen des touches du clavier numérique.
 A.2. Enfoncez la touche TV GUIDE

Remarque : La première fois que vous enfoncerez la touche TV GUIDE, vous verrez apparaître le message "Recherche de l'information de programmation..." après avoir éteint et rallumé le téléviseur. Les canaux qui occupent les emplacements Pr 1 à Pr 4 s'afficheront automatiquement. Au cours de cette procédure, le téléviseur cherchera les télétextes pour trouver l'information. Si la recherche de données est répétée plus de deux fois, enfoncez n'importe quelle touche pour l'arrêter.

- A.3. Enfoncez à nouveau la touche TV GUIDE.
 Le menu A apparaîtra à l'écran tel qu'illustré dans l'exemple :

- Enfoncez le bouton ROUGE pour voir le bulletin d'informations sur ARD.
 Enfoncez le bouton VERT pour voir le SPORT sur ZDF.
 Enfoncez le bouton JAUNE pour voir le FILM sur RTL1.
 Enfoncez le bouton BLEU pour voir l'INTERVIEW sur RTL2.

Menu A

MAIN. SUR ARD	19:05
19:00 NOUVELLES	(arrière - plan rouge)
MAIN. SUR ZDF	
18:30 SPORTS	(arrière - plan vert)
MAIN. SUR RTL1	
19:05 FILM	(arrière - plan jaune)
MAIN. SUR RTL2	
18:45 INTERVIEW	(arrière - plan bleu)
----- Guide de programmation -----	

Ce menu indique les programmes diffusés sur chacun des quatre canaux ainsi que l'heure à laquelle ils ont commencé.

Menu B.- Pour connaître le programme actuel et les programmes à venir sur les quatre canaux :

- B.1. Enfoncez la touche TV GUIDE plusieurs fois jusqu'à ce qu'un menu B tel que le suivant apparaisse :

Si vous enfoncez une fois chaque bouton de couleur, vous verrez le programme actuel et les programmes à venir de chacun des quatre canaux.

Menu B

MAINTENANT:	19:05		
19:00 NOUVELLES			
CHÂNE SUIVANTE:			
20:00 FILM			
ARD	ZDF	RTL1	RTL2


Ce menu indique le programme actuellement diffusé, le programme à venir et le programme prévu sur le canal sélectionné à l'aide du bouton de couleur.


Remarques : Si le téléviseur ne peut copier correctement les informations en provenance du télétexte, les mots "NON DISPONIBLES" apparaissent dans les menus A et B.

Pour faciliter le procédé de balayage du télétexte, la recherche automatique des données est également exécutée de manière périodique quand le téléviseur est en mode stand-by.



- Si le téléviseur est éteint par le commutateur principal, toutes les données seront perdues.
- Si le téléviseur est éteint par le commutateur de la télécommande, ensuite si le téléviseur est allumé moins de trente secondes plus tard, les données seront perdues ; dans le cas contraire, elles seront sauvegardées.
- Si les données sont perdues, la recherche sera répétée lorsque le téléviseur sera à nouveau mis sous tension.

Menu C.- Pour visualiser la page de télétexte comportant toutes les programmations :

C.1. Enfoncez la touche TV GUIDE  plusieurs fois jusqu'à ce que la bordure de la page de télétexte affiche toutes les programmations pour le canal actuel ; un curseur apparaît également.



C.2. Si nécessaire, enfoncez la touche de descente du curseur  plusieurs fois pour visualiser les pages suivantes.



Si le téléviseur est relié à un enregistreur vidéo muni d'une connexion AV ou compatible, vous pouvez transférer les données programme du TV GUIDE vers le Menu PROGRAMMATION pour programmer un enregistrement retardé [● Page 130].



C.3. Enfoncez les touches de montée/descente du curseur  /  pour sélectionner le programme que vous désirez enregistrer.



C.4. Enfoncez le bouton VERT  pour transférer les données programme du TV GUIDE vers le Menu PROGRAMMATION.

Le Menu PROGRAMMATION comportant les données programme est illustré à l'écran.

C.5. Appareil : Enfoncez les touches gauche/droite du curseur  /  pour sélectionner le groupe de commandes (vidéo ou téléviseur) [● Page 131].

C.6. Enfoncez les touches de montée/descente du curseur  /  pour sélectionner :

Mode : si vous désirez réaliser des enregistrements supplémentaires en même temps chaque jour ou chaque semaine, utilisez les touches  /  pour sélectionner le mode journalier ou hebdomadaire

Vit. : pour changer la vitesse d'enregistrement de durée standard (SP) à longue durée (LP), utilisez les touches  /  La durée standard procure la meilleure qualité d'images alors que la longue durée procure la plus longue durée d'enregistrement.

C.7. Enfoncez le bouton JAUNE  « PROG. VCR » pour mémoriser les données PROGRAMMEUR.

C.8. A présent, l'enregistreur vidéo doit être réglé manuellement en ce qui concerne le mode programmeur. Reportez-vous au manuel d'utilisation de votre enregistreur vidéo pour de plus amples informations.

C.9. Enfoncez la touche TV/VIDEO ● pour effacer l'affichage à l'écran.

Configuration du système (GUIDE TV)


Le TV GUIDE SHARP fonctionne en copiant les informations du télétexte de quatre canaux et, pour assurer que le téléviseur remplit cette fonction correctement, il est indispensable que :

- A.- Les quatre stations transmettent les informations du télétexte.
- B.- Ces télétextes contiennent des pages affichant les informations de programmation quotidienne.
- C.- Les stations soient enregistrées dans le programme du téléviseur en positions Pr 1, Pr 2, Pr 3 et Pr 4.
- D.- L'heure du téléviseur soit correcte.
- E.- La configuration du TV GUIDE soit correcte (noms des canaux et chemins d'accès au télétexte).

Nous allons à présent expliquer en détails ces cinq conditions de façon à ce que vous soyez capable de les contrôler et de les vérifier selon vos besoins.

A.- Que les 4 stations transmettent les informations du télétexte :

A.1.- Utilisez les touches du clavier numérique pour sélectionner le canal que vous désirez contrôler.

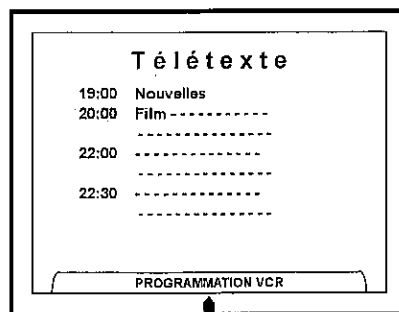
A.2.- Enfoncez la touche TEXTE/MIX . Si le canal est équipé du télétexte, l'information écrite apparaîtra à l'écran.

B.- Que ces télétextes contiennent des pages affichant les informations de programmation quotidienne :

Consultez les pages de télétexte afin de vérifier si les informations sont disponibles.

Pour de plus amples informations concernant la consultation des pages de télétexte, reportez-vous, dans ce manuel, à la section intitulée TELETEXTE.

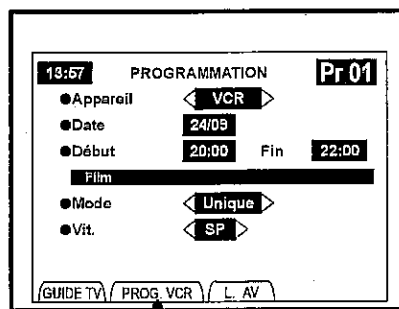
Menu C



VERT

C.- Page de télétexte comportant toutes les programmations. Un curseur apparaît également.

Menu du PROGRAMMEUR



JAUNE


C. - Que les chaînes en question soient enregistrées sous les numéros de programmes TV Pr 1, Pr 2, Pr 3 et Pr 4 :

Après l'activation de l'option "INSTALLATION AUTOMATIQUE", le téléviseur enregistre les chaînes qui diffusent le télétexte dans les premières positions (sous les premiers numéros) d'enregistrement des programmes.

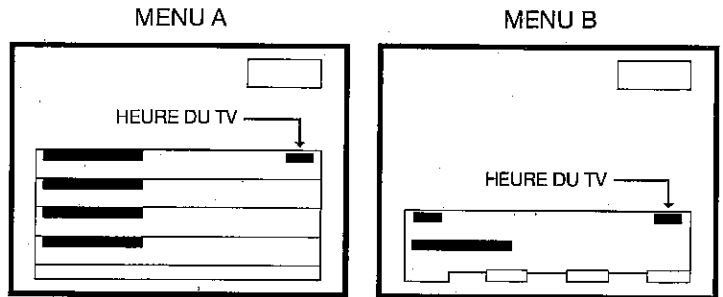
Si vous désirez sauvegarder les chaînes qui diffusent le télétexte sous les quatre premiers numéros d'enregistrement des programmes, référez-vous à la section intitulée «EDITION» (programmes enregistrés) pour déterminer comment vous devez les classer en fonction de vos desiderata.

D. - Que l'heure réelle affichée par le téléviseur soit exacte :

L'heure du téléviseur s'affiche dans le coin supérieur droit des menus A et B.

Appuyez plusieurs fois sur la touche  pour visualiser et vérifier l'heure réelle.

Si l'heure réelle du téléviseur n'est pas correcte, référez-vous à la section « RACCORDEMENT » pour la procédure de remise à l'heure.



E. - Que la configuration du GUIDE TV soit correcte :

Votre téléviseur a été programmé en usine suivant une configuration de base qui répondra à vos besoins dans l'immédiat. Cela signifie que les noms des chaînes et les chemins d'accès aux pages télétexte des chaînes existantes au moment de la fabrication de votre téléviseur sont déjà enregistrés dans l'appareil.

Quoi qu'il en soit, n'oubliez pas de vérifier la configuration de votre GUIDE TV dans les cas suivants :






- E.1.- Après une SYNTONISATION AUTOMATIQUE.
- E.2.- Si les chaînes utilisées modifient leurs pages de programmation ou la méthode utilisée pour y accéder.
- E.3.- Chaque fois qu'une nouvelle chaîne est créée et que vous souhaitez l'intégrer à votre GUIDE TV.

E.1. - Après une SYNTONISATION AUTOMATIQUE :

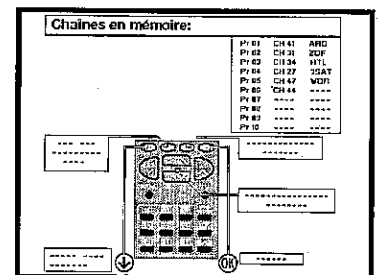
Après une SYNTONISATION AUTOMATIQUE, les chaînes sont triées et le téléviseur enregistre sous les premiers numéros de programme les chaînes diffusant des informations télétexte.



Si vous voulez enregistrer sous les quatre premiers numéros de programme d'autres chaînes diffusant des informations télétexte, référez-vous à la section intitulée «EDITION» (Programmes enregistrés) pour plus de détails sur la manière de les trier et de les classer en fonction de vos desiderata.

Après une SYNTONISATION AUTOMATIQUE, le téléviseur attribue également un nom composé de quatre lettres aux différentes chaînes (à condition que ces chaînes diffusent effectivement ces informations). Si vous attribuez des chaînes non-nommées aux numéros de programmes Pr 1 à Pr 4 de votre téléviseur, ou si vous souhaitez les vérifier, procédez comme suit : (si vous vous trouvez dans le menu « Programmes enregistrés », passez directement au point E.1.6-).


- E.1.1.-Appuyez sur la touche MENU  pour faire apparaître le menu PRINCIPAL.
- E.1.2.-Appuyez deux fois sur la touche BLEUE  pour afficher le Menu SYNTONISATION.
- E.1.3.-Appuyez sur la touche VERTE  pour afficher le Menu EDITION (Chaînes en mémoire)
- E.1.4.-Sélectionnez la chaîne voulue en utilisant les touches de déplacement du curseur vers le haut et vers le bas  / .

Menu EDITION (Programmes enregistrés)




- E.1.5.-Appuyez sur la touche ROUGE  pour éditer ce programme.
- E.1.6.- Appuyez sur la touche de déplacement du curseur vers le haut  pour modifier la première lettre.

Les lettres A à Z de l'alphabet, un espacement et les chiffres 0 à 9 s'affichent les uns à la suite des autres. Certains noms de stations de télédiffusion tels que ARD ou ZDF sont déjà incorporés à votre téléviseur et s'affichent parmi les lettres de l'alphabet - dans l'ordre - de manière à vous faciliter la tâche.

(Appuyez sur la touche de déplacement du curseur vers le bas  pour revenir en arrière dans la séquence de défilement).

Utilisez les noms qui apparaissent séquentiellement pour assurer le fonctionnement parfait de votre GUIDE TV.




- E.1.7.-Appuyez plusieurs fois sur la touche de déplacement du curseur vers la droite  pour quitter l'option « Edition de ce programme ».
- E.1.8- Appuyez sur la touche BLEUE pour quitter le menu «Programmes enregistrés».

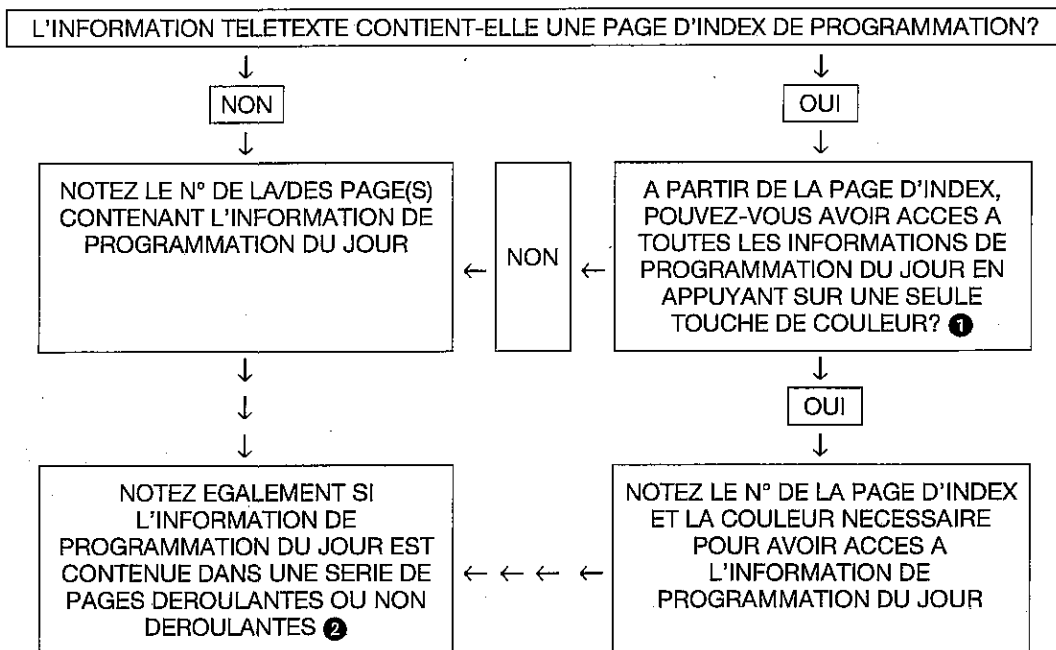
Remarque : de toute manière, le nom de la chaîne enregistré dans le menu «Programmes enregistrés» doit être le même que celui indiqué dans les chemins d'accès du télétexte, comme indiqué ci-dessus.

E.2. - Si les chaînes utilisées sont amenées à modifier leurs pages de programmation ou la manière d'y accéder :
Si l'une des chaînes enregistrées dans le GUIDE TV modifie le nombre de ses pages de programmation ou la manière d'y accéder, vous devez :

E.2.1. - Consulter l'information télétexte de la chaîne en question, rechercher les pages de programmation et noter comment l'information est transmise ainsi que les étapes nécessaires pour atteindre les pages de programmation.

E.2.2. - Modifier les chemins d'accès dans le menu «GUIDE TV».

E.2.1. - Consultation de l'information télétexte : Utilisez les touches numériques pour sélectionner la chaîne, encodez le mode télétexte en appuyant sur la touche TELETEXT/MIX/IMAGE / /  et, en vous référant au tableau ci-dessous, notez comment l'information est transmise :



Remarques :




- ① L'accès à la programmation du jour en utilisant une touche de couleur à partir de la page d'index doit être possible pour n'importe quel jour choisi, et au départ de la même couleur.
- ② Une page déroulante est une page dont le contenu change, en indiquant les numéros 1/3, 2/3, etc., mais présentant toujours le même N° de page.

Exemple : si nous voulons regarder l'information télétexte de la chaîne «RTL2», nous constatons qu'il n'est pas possible d'accéder à l'information de programmation du jour de cette chaîne en utilisant une touche de couleur, que cette information de programmation figure sur DES PAGES DIFFERENTES (701, 702, 703 et 704), lesquelles sont, de fait, des pages DEROULANTES.

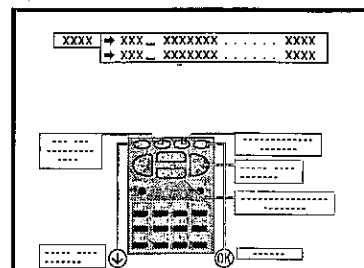
E.2.2. - Modifier les chemins d'accès aux pages télétexte dans le menu GUIDE TV. Pour modifier ou vérifier les chemins d'accès, suivez la procédure indiquée ci-dessous jusqu'à ce que vous voyiez apparaître le menu GUIDE TV.










- a) Appuyez sur la touche MENU ● pour faire apparaître le Menu PRINCIPAL.
- b) Appuyez deux fois sur la touche BLEUE ○ pour afficher le Menu SYNTONISATION.
- c) Appuyez sur la touche JAUNE ○ pour ouvrir le menu GUIDE TV.

Le menu GUIDE TV s'affiche à l'écran ainsi que le chemin d'accès à l'information et une représentation schématique de la télécommande et des options disponibles :

- Modification du programme ou de la lettre au moyen des touches de déplacement du curseur vers le haut et vers le bas  / .
- Modification de la position (numéro) au moyen de la touche de déplacement du curseur vers la droite .
- Effacement de l'élément sélectionné au moyen de la touche JAUNE ○.
- Modification du nom de la station de télédiffusion au moyen de la touche VERTE ○.
- Ajout d'une nouvelle station de télédiffusion au moyen de la touche ROUGE ○.
- Sortir en utilisant la touche BLEUE ○.

Menu GUIDE TV



- d) Appuyez sur les touches de déplacement du curseur vers le haut/vers le bas  /  jusqu'à ce que vous voyiez apparaître les chemins d'accès à la chaîne que vous souhaitez vérifier ou modifier.
- e) Appuyez sur les touches de déplacement du curseur vers la droite/vers la gauche  /  pour modifier la position (le curseur clignote) :
- f) Appuyez sur les touches de déplacement du curseur vers la droite/vers la gauche  /  pour modifier la position et sur les touches de déplacement du curseur vers le haut/vers le bas  /  pour modifier les données.
- g) Appuyez sur la touche BLEUE  pour sortir du menu GUIDE TV.

Remarques:

Quand le curseur clignote (dans la zone sur arrière-plan rouge), les options «Effacement de cet élément» et «Ajout d'une nouvelle station de télédiffusion» ne modifient que la ligne sur laquelle le curseur est positionné.

Quand le curseur NE clignote PAS, les options «Effacement de cet élément» et «Ajout d'une nouvelle station de télédiffusion» concernent l'entièreté de la fenêtre.

Pour ajouter une nouvelle ligne aux chemins d'accès, utilisez l'option «Ajout d'une nouvelle station de télédiffusion» lorsque le curseur clignote dans la zone sur arrière-plan rouge.

Exemple: en suivant de nouveau l'exemple de la chaîne «RTL2», nous allons visualiser les chemins d'accès aux pages de programmation, comme sur le schéma ci-dessous :

Fenêtre des chemins d'accès

RTL2	⇒ 701_ Déroulante	RTL2
	⇒ 702_ Déroulante	RTL2
	⇒ 703_ Déroulante	RTL2
	⇒ 704_ Déroulante	RTL2

Sur un arrière-plan blanc :

RTL2 : nom de la chaîne: le téléviseur recherche la programmation du jour dans les informations télétexte de la chaîne en question.

Sur un arrière-plan rouge :

- ⇒ 701: } Pages télétexte comprenant
- ⇒ 702: } la programmation du jour.
- ⇒ 703: }
- ⇒ 704: }

— : Tiret: indique qu'il n'est pas possible d'accéder à l'information à partir de la page d'index en appuyant sur une touche couleur.

Déroulante: indique que les pages sont déroulantes et que leur contenu change (1/3, 2/3, etc.).

..... **RTL2:** indique que l'information reprise sur cette ligne correspond à l'information de programmation de la chaîne RTL2.

E.3 Lorsqu'une nouvelle chaîne est créée et que vous voulez l'intégrer à votre GUIDE TV :

Lorsqu'une nouvelle chaîne fait son apparition, qu'elle transmet des informations télétexte contenant des pages de données relatives à la programmation journalière, et que vous voulez l'intégrer au fonctionnement de votre GUIDE TV, vous devez respecter les étapes suivantes :

E.3.1. Déterminez sa fréquence de diffusion : si vous n'avez pas encore déterminé et enregistré la fréquence de diffusion de la nouvelle chaîne, choisissez un numéro de programme inoccupé et référez-vous à la section intitulée « Syntonisation manuelle des chaînes » pour plus de détails sur la manière de déterminer sa fréquence de diffusion.




E.3.2. Classez-la: répétez les étapes décrites aux points E.1.1 à E.1.6 pour accéder au menu EDITION, et sélectionnez la nouvelle chaîne. Utilisez l'option « Passage en mode de tri » pour enregistrer la nouvelle chaîne sous l'un des quatre premiers numéros de programme.

E.3.3. Attribuez-lui un nom : dans le même menu EDITION, attribuez un nom à la nouvelle chaîne en utilisant l'option «Edition de ce programme». Dans ce cas, il est possible que le nom de la nouvelle chaîne soit trop long pour la case réservée à cet effet. EVITEZ A TOUT PRIX d'utiliser un nom déjà attribué à une autre station. Quittez le menu EDITION en appuyant sur la touche BLEUE.


E.3.4. Consultez le télétexte : en vous référant au tableau de la section E.2.1., notez la manière dont l'information est diffusée, ainsi que les étapes nécessaires pour atteindre les pages de programmation.















- Page d'index de programmation : OUI/NON.
- A partir de la page d'index, est-il possible d'accéder à toutes les informations de programmation en appuyant sur une seule touche de couleur ? : OUI/NON.
- La programmation du jour est contenue dans des pages : DEROLANTES/NON DEROLANTES.
- Etc. Etc.

E.3.5. Ajoutez la nouvelle chaîne dans votre menu GUIDE TV : Exécutez les étapes suivantes pour ajouter la nouvelle chaîne et son chemin d'accès à votre menu GUIDE TV :

- a) Appuyez sur la touche MENU ● pour afficher le menu PRINCIPAL.
- b) Appuyez deux fois sur la touche BLEUE  pour afficher le Menu SYNTHONISATION.
- c) Appuyez sur la touche JAUNE  pour ouvrir le menu GUIDE TV.
- d) Appuyez sur la touche ROUGE  pour activer l'option «Ajout d'une nouvelle station de télédiffusion». Une nouvelle fenêtre comme celle illustrée ci-dessous s'affiche sur l'écran:

NOM	⇒ 100_ Non-déroulante	NOM
-----	-----------------------	-------	-----

- e) Appuyez sur la touche VERTE  pour activer l'option « Modification du nom de la station de télédiffusion » (zone sur arrière-plan blanc - la première lettre clignote).

- f) Appuyez sur les touches de déplacement du curseur vers le haut/vers le bas  /  pour modifier la lettre.
- g) Appuyez sur la touche de déplacement du curseur vers la droite  pour changer la position (le numéro de programme).
- h) En utilisant les touches de déplacement du curseur  /  /  / , attribuez le même nom que celui que vous avez assigné à la nouvelle chaîne à la section E.3.3.
- i) Après avoir encodé la dernière lettre du nom, appuyez deux fois sur la touche de déplacement du curseur vers la droite  pour modifier la position des chemins d'accès (le curseur clignote dans la zone avec arrière-plan rouge).
- jj) Si les informations relatives à la programmation du jour sont répertoriées sur plusieurs pages, appuyez sur la touche ROUGE  pour ajouter plusieurs lignes supplémentaires dans la zone avec arrière-plan rouge (une ligne pour chaque page).
- k) En utilisant l'information de la section E.3.4., encodez les données de la nouvelle chaîne au moyen des touches de déplacement du curseur  /  /  / .
- l) Appuyez sur la touche BLEUE  pour quitter le menu GUIDE TV.

Exemples : référez-vous aux exemples ci-dessous pour avoir plus de détails sur la manière d'encoder les données des chemins d'accès :

Exemple 1: supposons que la chaîne XXX1 émet son index de programmation à la Page 300 et toutes les informations relatives à sa programmation du jour à la Page 302, qu'il n'est pas possible d'accéder à la Page 302 à partir de la Page 300 en appuyant sur une touche de couleur, que la Page 302 est une page déroulante et que la programmation correspond à la chaîne XXX1 elle-même.

Le chemin d'accès de cette chaîne comprendra les données suivantes :

XXX1	⇒	302_ Déroulante	XXX1
------	---	---------------------------	------

Exemple 2: supposons que la chaîne XXX2 diffuse son index de programmation à la Page 700, que toutes les informations relatives à la programmation du jour se trouvent aux Pages 701, 702 et 703, qu'il n'est dès lors pas possible d'accéder à ces pages à partir de la page d'index en appuyant sur une touche de couleur, que ces pages sont de type NON-déroulantes, et que la programmation correspond à la chaîne XXX2 elle-même.

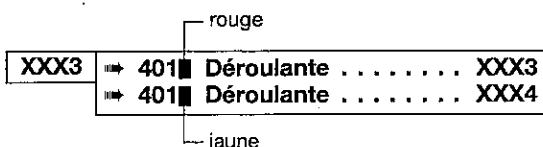
Les chemins d'accès de cette chaîne comprendront les données suivantes :


XXX2	⇒	701_ Non-déroulante	XXX2
	⇒	702_ Non-déroulante	XXX2
	⇒	703_ Non-déroulante	XXX2

Exemple 3: supposons que la chaîne XXX3 diffuse son index de programmation à la Page 401, qu'une page déroulante contenant la programmation journalière (indépendante de la date du jour) est toujours accessible en appuyant sur la touche ROUGE à partir de la page d'index (Page 401) et que la programmation correspond à la chaîne XXX3 elle-même.

Supposons également qu'une page déroulante est toujours accessible à partir de la même page d'index (Page 401) en appuyant sur la touche de couleur VERTE, mais que, dans ce cas, la programmation correspond à la chaîne XXX4 (sur certains services télétexte, il est possible de visualiser l'information de programmation de la chaîne sélectionnée, mais aussi les données de programmation d'autres chaînes).

Dans ce cas, les chemins d'accès de cette chaîne comprendront les données suivantes :



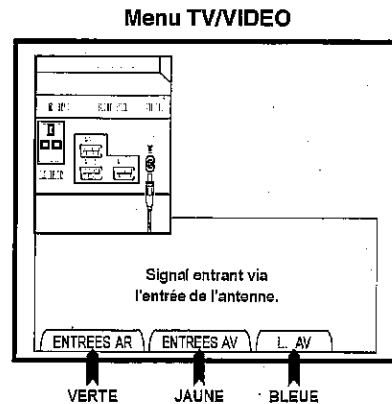
Remarque: veuillez noter que la programmation de la seconde ligne du diagramme correspond à une chaîne différente (chaîne XXX4). Dans ce cas, et même si cette autre chaîne (chaîne XXX4) ne dispose pas d'un service télétexte, si l'on attribue à cette chaîne un des 4 premiers numéros de programme du téléviseur, le système GUIDE TV prélèvera les données de programmation correspondant à la chaîne XXX4 à partir de l'information télétexte diffusée par la chaîne XXX3, et vous pourrez les visualiser chaque fois que vous le voudrez en appuyant sur la touche du GUIDE TV .

Autres caractéristiques

Ⓐ Touche de sélection TV/Video (TV/VIDEO)

La source du signal peut être sélectionnée à partir de chaque borne d'entrée de ce mode.

1. Enfoncez la touche TV/VIDEO ● pour visualiser le **Menu TV/VIDEO**.
2. Enfoncez le bouton VERT, JAUNE ou BLEU ○ pour visualiser respectivement les **Menu ARRIERE**, **Menu AVANT** ou **Menu LIAISON AV [0]**.

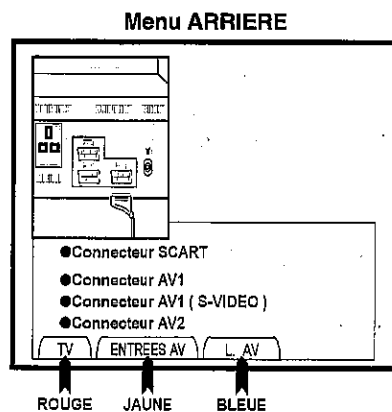


Menu ARRIERE

3.1. Enfoncez les touches de montée/descente du curseur [CH▲] / [CH▼] pour sélectionner une autre source de signal. Le point rouge indique la source sélectionnée.

3.2. Enfoncez la touche TV/VIDEO ● pour effacer l'affichage à l'écran ou enfoncez :

- Le bouton ROUGE ○ pour restaurer le signal TV.
- Le bouton JAUNE ○ pour visualiser le **Menu AVANT**.
- Le bouton BLEU ○ pour visualiser le **Menu LIAISON AV [0]**.

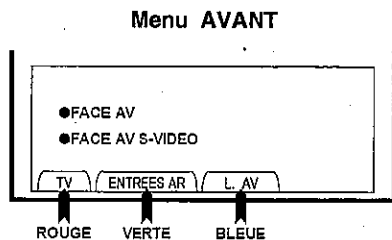


Menu AVANT

4.1. Enfoncez les touches de montée/descente du curseur [CH▲] / [CH▼] pour sélectionner une autre source de signal. Le point rouge indique la source sélectionnée.

4.2. Enfoncez la touche TV/VIDEO ● pour effacer l'affichage à l'écran ou enfoncez :

- Le bouton ROUGE ○ pour restaurer le signal TV.
- Le bouton VERT ○ pour visualiser le **Menu ARRIERE**.
- Le bouton BLEU ○ pour visualiser le **Menu LIAISON AV [0]**.



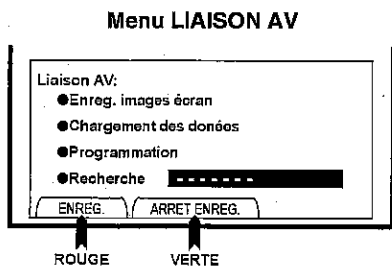
Menu LIAISON AV – Enreg. l'image écran- [0]

5.1. Enfoncez les touches de montée/descente du curseur [CH▲] / [CH▼] pour sélectionner **Enreg. l'image écran**. Le point rouge indique l'option sélectionnée.

5.2. Enfoncez le bouton ROUGE ○ pour démarrer l'enregistrement.

5.3. Enfoncez le bouton VERT ○ pour arrêter l'enregistrement.

Le recherche de l'appareil vérifie si un enregistreur vidéo muni d'un système de LIAISON AV est connecté au téléviseur sur le port AV-1.






● **A PROPOS DE LIAISON AV (AV LINK) : CETTE CARACTERISTIQUE NE PEUT ETRE UTILISEE QU'AVEC DES ENREGISTREURS VIDEO COMPATIBLES NexTVview, Smart Link, Easy Link et Megalogic.**

Ce système de communication « intelligent » permet de contrôler certaines fonctions de l'enregistreur vidéo à partir du téléviseur et vice versa. Par exemple, il est possible de programmer l'enregistrement par le programmeur de l'enregistreur vidéo à partir du téléviseur ou d'enregistrer le signal affiché à l'écran du téléviseur sans prendre en considération la source du signal.

Dans ce cas, l'enregistreur vidéo et le téléviseur doivent être connectés au moyen d'un euro-connecteur spécialement prévu à cet effet (Port AV-1 en ce qui concerne ce téléviseur-ci). Reportez-vous au manuel d'utilisation de votre enregistreur vidéo pour de plus amples informations.

Menu LIAISON AV - Chargement des données -

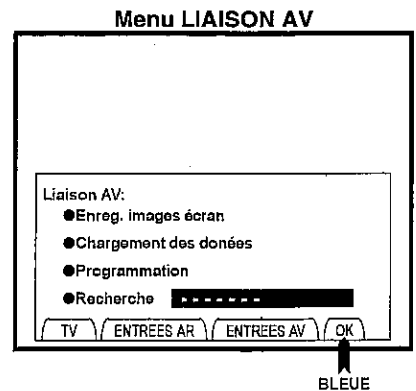
- 6.1. Enfoncez les touches de montée/descente du curseur  /  pour sélectionner **Chargement des données**. Le point rouge indique l'option sélectionnée.
- 6.2. Enfoncez le bouton BLEU  pour commencer le téléchargement d'un préréglage vers l'enregistreur vidéo.
- 6.3. Le message

Chargement données par AV:
PROGRAM XX

 apparaît à l'écran.









Si le téléviseur est connecté à un enregistreur vidéo muni d'une LIAISON AV ou compatible, le téléviseur transmet automatiquement les stations de télévision enregistrées vers l'enregistreur vidéo.

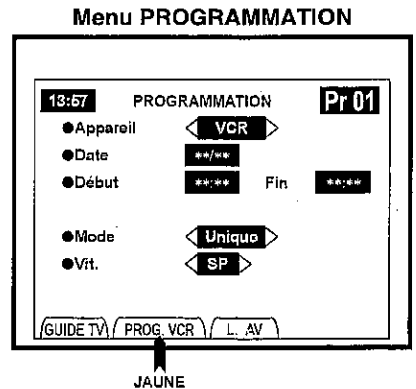
- 6.4. Lorsque le message disparaît, la liste de programmes de l'enregistreur vidéo est la même que celle du téléviseur.





LIAISON AV - PROGRAMMATION -

Grâce à ce menu, vous pouvez programmer un départ et un arrêt retardés pour un enregistrement.

1. Sélectionnez le canal que vous désirez enregistrer en utilisant les touches numérotées de 1 à 9 ou les touches de montée/descente des canaux  / .
2. Enfoncez la touche TV/VIDEO ● pour visualiser le **Menu TV/VIDEO**.
3. Enfoncez le bouton BLEU  pour visualiser le **Menu LIAISON AV**.
4. Enfoncez les touches de montée/descente du curseur  /  pour sélectionner le **Programmation**. Le point rouge indique l'option sélectionnée.
5. Enfoncez le bouton BLEU  pour visualiser le **Menu PROGRAMMATION**.
6. Enfoncez les touches de montée/descente du curseur  /  pour sélectionner :






Appareil : sélectionnez le groupe de commandes (Vidéo ou TV) [0] à l'aide des touches gauche/droite du curseur  / .

Date : entrée d'une date d'enregistrement à l'aide des touches du clavier numérique. Entrez deux caractères pour la date et ensuite deux caractères pour le mois. Par exemple, 9 juillet, enfoncez les touches 0 9 et ensuite 07 (juillet).

Début/Fin : entrée d'une heure retardée de départ et d'arrêt d'enregistrement. Entrez deux caractères pour l'heure et deux pour les minutes du départ, ensuite deux caractères pour l'heure et deux pour les minutes de l'arrêt.

Mode : si vous désirez réaliser des enregistrements supplémentaires au même moment chaque jour ou chaque semaine, utilisez les touches  /  pour sélectionner le mode journalier ou hebdomadaire.

Vit. : changement de la vitesse d'enregistrement de durée standard (SP) à longue durée (LP) au moyen des touches  / . La durée standard procure la meilleure qualité d'images alors que la longue durée permet la plus longue durée d'enregistrement.

7. Enfoncez le bouton JAUNE  « PROG. VCR » pour mémoriser des données PROGRAMMEUR.
8. A présent l'enregistreur vidéo doit être programmé manuellement pour le mode programmeur. Reportez-vous au manuel d'utilisation de votre enregistreur vidéo pour de plus amples informations.
9. Enfoncez la touche TV/VIDEO ● pour effacer l'affichage à l'écran.

● A propos de Appareil

■ «Appareil VCR» : il est préférable de sélectionner «Appareil VCR» pour mémoriser les données PROGRAMMEUR dans la mémoire tampon de l'enregistreur vidéo.

Lorsque vous sélectionnez «Appareil VCR», le mode (Unique/Journalier/Hebdomadaire) et la vitesse (SP/LP) ne peuvent être modifiés que si l'enregistreur vidéo dispose de ces fonctions.

■ «Appareil TV» : Lorsque l'enregistreur vidéo ne peut accepter les données PROGRAMMEUR (à savoir lorsque sa mémoire tampon est saturée), sélectionnez «Appareil TV» pour mémoriser les données PROGRAMMEUR dans la mémoire tampon du téléviseur.

Lorsque vous sélectionnez «Appareil TV», l'enregistrement retardé ne pourra être lancé que dans les prochaines 24 heures.

Lorsque vous sélectionnez «Appareil TV», le mode (Unique) et la vitesse (SP) ne peuvent être modifiés.

Lorsque vous sélectionnez «Appareil TV», en cas de coupure de courant, le fait d'enlever l'alimentation électrique ou d'éteindre le téléviseur par le commutateur principal (O), annulera toutes les données PROGRAMMEUR ; pour sauvegarder les données programmées, utilisez le bouton stand-by (O | TV) de la télécommande pour éteindre le téléviseur.

PROGRAMMATION PAR LE TV GUIDE

Grâce à cette procédure, vous pouvez programmer un enregistrement retardé avec les paramètres du jour courant en copiant les données à partir du TV GUIDE. Cette fonction n'est valable que si la station sélectionnée émet un signal télétexte.

1. Sélectionnez le canal que vous voulez enregistrer au moyen des touches numérotées de 0 à 9 ou au moyen des touches / .
2. Enfoncez la touche TV/VIDEO ● pour visualiser le **Menu TV/VIDEO**.
3. Enfoncez le bouton BLEU pour visualiser le **Menu LIAISON AV**.
4. Enfoncez les touches de montée/descente du curseur / pour sélectionner le **PROGRAMMATION**. Le point rouge indique l'option sélectionnée.
5. Enfoncez le bouton BLEU pour visualiser le **Menu PROGRAMMATION**.
6. Enfoncez le bouton VERT pour visualiser le **TV GUIDE**.

Une page de télétexte apparaît, comportant toutes les informations de programmation pour le canal actuel. Un curseur apparaît également.

7. Enfoncez les touches de montée/descente du curseur / pour sélectionner le programme que vous souhaitez enregistrer. Si nécessaire, enfoncez la touche de descente du curseur plusieurs fois pour visualiser les pages suivantes.
8. Enfoncez le bouton VERT pour transférer les données programme du **GUIDE TV** vers le menu **PROGRAMMATION**.

9. **Appareil** : Enfoncez les touches gauche/droite du curseur / pour sélectionner le groupe de commandes (Vidéo ou TV) [● Page 131].
10. Enfoncez les touches de montée/descente du curseur / pour sélectionner :

Mode : si vous désirez réaliser des enregistrements supplémentaires au même moment chaque jour ou chaque semaine, utilisez les touches / pour sélectionner le mode journalier ou hebdomadaire.

Vit. : changement de la vitesse d'enregistrement de durée standard (SP) à longue durée (LP) au moyen des touches / .

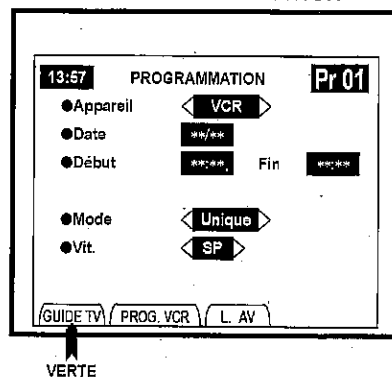
La durée standard procure la meilleure qualité d'image alors que la longue durée permet la plus longue durée d'enregistrement.

11. Enfoncez le bouton JAUNE « PROG. VCR » pour mémoriser les données PROGRAMMEUR.

12. A présent, l'enregistreur vidéo doit être programmé manuellement pour le mode programmeur. Reportez-vous au manuel d'utilisation de votre enregistreur vidéo pour de plus amples informations.

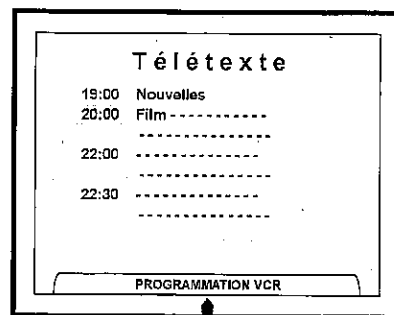
13. Enfoncez la touche TV/VIDEO ● pour effacer l'affichage à l'écran.

Menu PROGRAMMATION



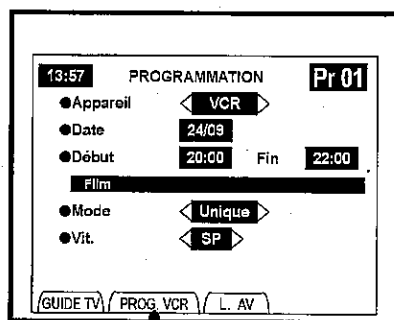
VERTE

TV GUIDE



VERTE

Menu PROGRAMMATION





JAUNE

Ⓑ Prise pour casque




La prise pour casque est située derrière le volet.

Comment ouvrir le volet : appuyez sur le dessus du volet, en l'entrouvrant légèrement ; replier votre doigt à l'intérieur et tirez pour ouvrir.

SECURITE : de manière à protéger votre ouïe, baissez le volume des écouteurs avant de les brancher.

1. Enfoncez le bouton MENU ● pour visualiser le **Menu PRINCIPAL**.
2. Enfoncez le bouton VERT  pour visualiser le **Menu AUDIO**.
3. Enfoncez le bouton ROUGE  deux fois pour visualiser le **Menu NIVEAUX CASQUE**.

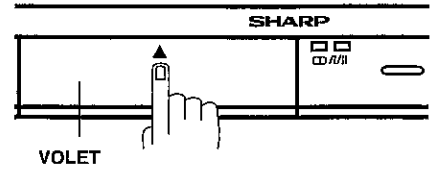
Menu NIVEAUX CASQUE

4. Baissez le volume à l'aide de la touche gauche du curseur .
5. Insérez la fiche du casque à fond dans la prise prévue à cet effet tel qu'indiqué sur le dessin.
6. Ajustez la qualité du son à votre goût à l'aide des touches gauche/droite du curseur  / .
7. Enfoncez le bouton MENU ● pour effacer l'affichage à l'écran.

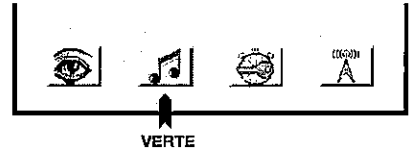
Ⓒ Bouton Heure

Enfoncez ce bouton pour afficher l'heure à l'écran.

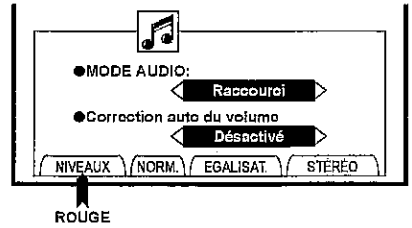
Remarque : cette fonction n'est valable que si la station sélectionnée émet un signal télétexte.



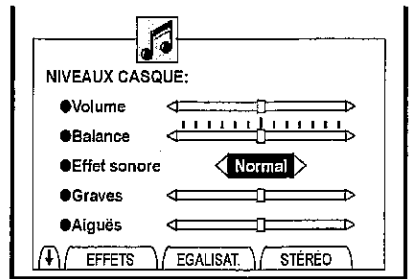
Menu PRINCIPAL



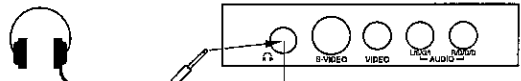
Menu AUDIO



Menu NIVEAUX CASQUE



DERRIERE LE VOLET



Prise 3.5 mm ø
Casque ou écouteurs
Impedance 16-600 Ω

Mode magnétoscope

Les magnétoscopes SHARP peuvent être commandés à partir de la télécommande du téléviseur.

Sélecteurs de canaux CH

Ces touches sont utilisées pour changer de canal et paramétrer la minuterie.

Touche Lecture

Appuyez sur cette touche pour lancer la lecture.

Touche Enregistrement

Appuyez sur cette touche pour lancer l'enregistrement. Si la cassette vidéo est protégée contre l'enregistrement, elle sera éjectée.

Touche Arrêt

Appuyez sur cette touche pour interrompre la lecture ou l'enregistrement.





Touche de fonctionnement VCR

Appuyez sur cette touche pour allumer votre magnétoscope.




Touches Avance rapide/Recherche d'image vers l'avant et Rebobinage/Recherche d'image vers l'arrière

Ces deux touches assurent les fonctions suivantes:

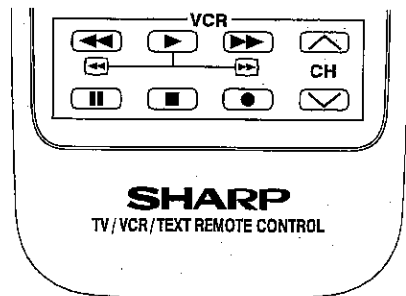
Avance rapide et Rebobinage

- ① Pour faire défiler la bande plus rapidement, appuyez sur la touche STOP  pour l'arrêter, puis sur la touche  ou  pour faire défiler la bande vers l'avant ou vers l'arrière.
- ② Appuyez sur la touche STOP  pour interrompre l'avance rapide/le rebobinage.

Recherche d'image

- ① Pendant la lecture, appuyez sur la touche  pour lancer la recherche d'image vers l'avant, ou sur la touche  pour lancer la recherche d'image vers l'arrière.
- ② Appuyez sur la touche LECTURE  pour reprendre la lecture normale.

Pour plus de détails, veuillez vous référer au manuel d'utilisation de votre magnétoscope.



Mode TELETEXTE

A Qu'est-ce que le télétexte?

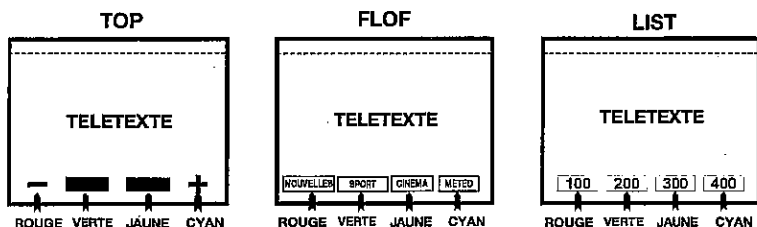
Le télétexte est un service d'information, organisé comme un magazine, et fourni par certaines stations de télévision en plus de leurs émissions régulières. Votre téléviseur reçoit des signaux télétexte spéciaux émis par une station TV spécifique, traite l'information et l'affiche graphiquement à l'écran. Parmi les nombreux services disponibles via le télétexte, citons les bulletins d'information, les nouvelles météorologiques, les informations sportives, les cours de la bourse, le programme des émissions à venir et un service de sous-titrage à l'intention des sourds et des malentendants.

L'information disponible via le télétexte est organisée de la même manière que dans un magazine - en pages et en rubriques. L'unité de base de l'information affichée à l'écran est la page. Une rubrique est constituée d'une ou de plusieurs pages. La réception des signaux télétexte est contrôlée via le télécommande. Référez-vous aux descriptions des touches appropriées pour savoir comment utiliser fonctions du télétexte.

B Caractéristiques du télétexte

En fonction du programme télévisé, chaque page du télétexte est transmise en utilisant un système différent. Votre téléviseur SHARP est réglé de manière à pouvoir recevoir 3 systèmes télétexte - TOP, FLOF et LIST - qui sont automatiquement identifiés par le récepteur.

En Allemagne, le système le plus courant est TOP, mais vous pouvez également capter par satellite certaines transmissions FLOF TEXT. L'utilisateur peut aisément les identifier à la manière dont elles sont affichées à l'écran.



C Activation et désactivation du télétexte

1. Sélectionnez une chaîne TV qui diffuse le programme Télétexte que vous souhaitez regarder.

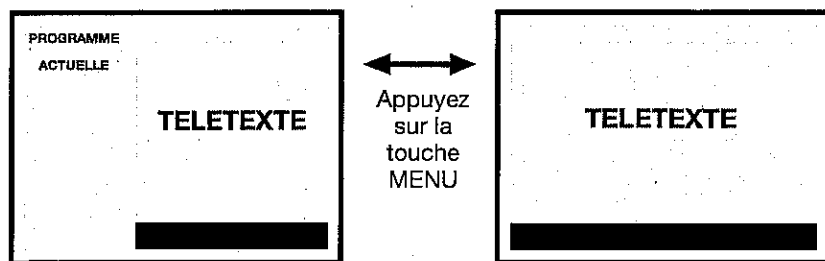
2. Appuyez sur la touche TEXTE/MIXTE (☐/☑) pour sélectionner le mode Télétexte.

L'écran affiche les éléments suivants: le Télétexte, un petit écran reproduisant les images du programme en cours de diffusion (fonction PIT: Image dans le Télétexte) et une petite boîte reprenant les 4 pages mémorisées en mode LISTE, ainsi que les options de défilement des pages (+ / -).

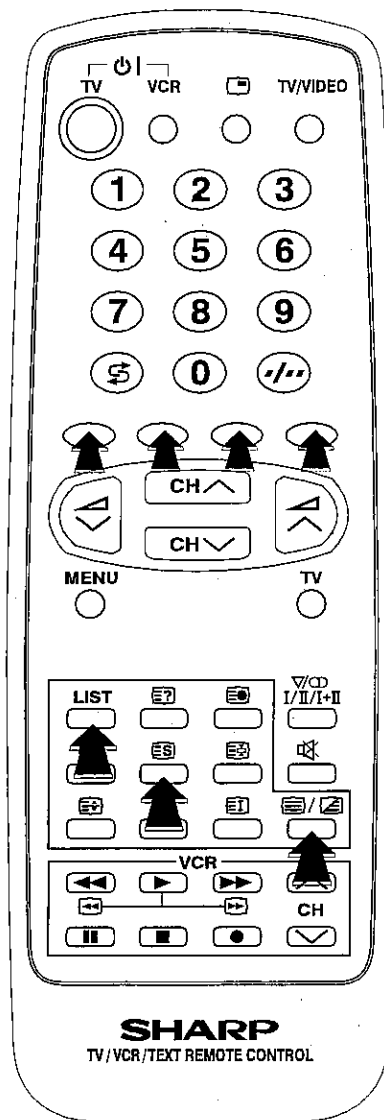
Dans ce mode (PIT), vous pouvez consulter le Télétexte et visualiser simultanément les images du programme en cours de diffusion.

En mode PIT: Appuyez sur les touches de déplacement du curseur vers le haut/vers le bas $\text{CH} \uparrow$ / $\text{CH} \downarrow$ si vous souhaitez effectuer une sélection directe sur une des quatre pages mémorisées en mode LIST.

En mode PIT: Appuyez sur la touche MENU si vous souhaitez sélectionner le format normal.



3. Appuyez sur la touche TEXTE/MIXTE (☐/☑) (une ou deux fois) pour sortir du mode Télétexte.



Liste en mémoire des pages du télétexte

ⓓ Utilisation...

LIST

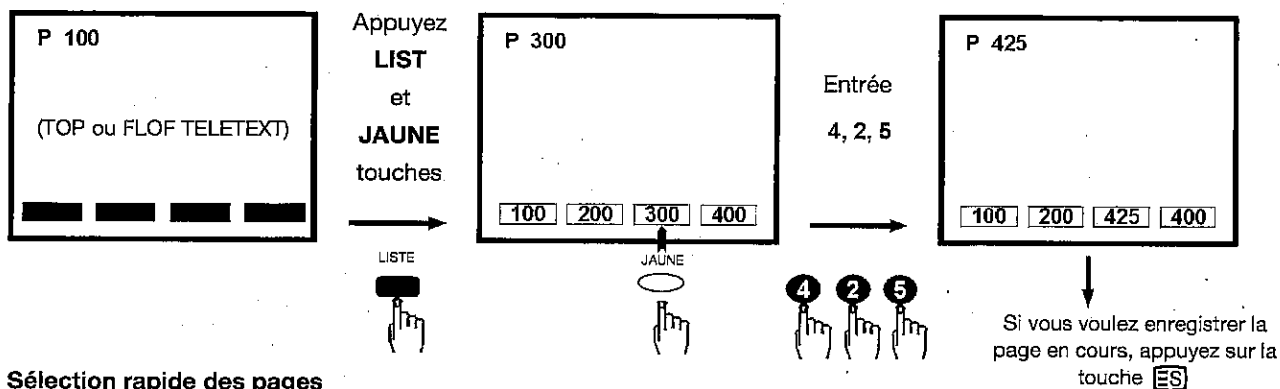
a) Comment utiliser la mémoire de page

Votre téléviseur dispose de 44 mémoires de numéro de page, qui vous permettent de retrouver très rapidement l'information télétexte que vous recherchez.

Pour chacun des numéros de programme 1 à 10, quatre numéros de pages télétexte peuvent être enregistrés. Si vous essayez d'enregistrer plus de 4 numéros de pages pour un seul et même programme (entre 11 et 40), les numéros de pages antérieurs seront effacés.

Sélectionnez le numéro de chaîne sous lequel vous souhaitez enregistrer les numéros de pages du télétexte.

- 1 Appuyez sur la touche TEXTE/MIXTE (Ⓜ/Ⓝ) pour entrer dans le mode Télétexte.
- 2 Appuyez sur la touche LISTE pour passer du mode de système TOP ou FLOF en mode LISTE.
- 3 Appuyez sur la touche de couleur correspondant aux parenthèses de couleur à l'écran pour enregistrer le numéro de page.
- 4 Encodiez le numéro de page télétexte en utilisant les touches numériques 0~9 (encodiez un numéro à 3 chiffres) ou les touches du sélecteur de canal (CH ^ / CH v).
- 5 Répétez les étapes 3 et 4 jusqu'à ce que les numéros de toutes les pages souhaitées aient été encodés.
- 6 Appuyez sur la touche d'enregistrement (ES) pour mémoriser les numéros de pages que vous souhaitez. Le symbole s'affiche à l'écran.
- 7 Appuyez sur la touche TV pour sortir du mode télétexte.



b) Sélection rapide des pages

Sélectionnez la chaîne appropriée.

Appuyez une fois sur la touche TEXTE/MIXTE (Ⓜ/Ⓝ) pour entrer dans le mode Télétexte.

Pour rappeler un numéro de page indiqué entre les parenthèses en couleur, appuyez simplement sur la touche de couleur correspondante.

c) Touches numériques 0-9

Encodiez le numéro de page désiré en utilisant les touches numériques 0-9. (Pour sélectionner la page 100, appuyez sur la séquence 1, 0, 0).

d) Sélecteur de page (défilement vers l'avant ou vers l'arrière)

Vous pouvez sélectionner des séquences de numéros de pages.

En mode PIT: Procédez en appuyant sur les touches (←) / (→)

En mode format NORMAL: Procédez en appuyant sur les touches (CH ^) / (CH v)

TOP:

1. Sélectionnez le chapitre désiré au moyen des touches de couleur.
2. Le chapitre sélectionné contient une page présentant une nouvelle ligne d'options.
3. En utilisant la touche rouge, vous pouvez sélectionner la page précédente, tandis que la touche bleue vous permet de passer à la page suivante. Ces deux touches sont indiquées sur l'écran par les signes - et +.

Remarque:


Lorsque vous activez le mode télétexte pour la première fois dans le même programme au moyen du système TOP, il est nécessaire d'attendre environ une minute pour permettre au téléviseur de procéder à la saisie de l'information.

Autres caractéristiques du Télétexte

A Touche TEXTE/MIXTE

En mode TV: Appuyez sur la touche TEXTE/MIXTE  pour activer le mode Télétexte.

En mode Télétexte (PIT): Appuyez sur la touche MENU ● pour désactiver la fonction PIT (Image dans le Télétexte).

En mode Télétexte (format NORMAL): Appuyez sur la touche TEXTE/MIXTE  pour mettre en surimpression une émission Télétexte sur l'écran du programme TV en cours (mode mixte).

En mode mixte: Appuyez une seconde fois sur cette touche pour réafficher l'écran normal du Télétexte.


REMARQUE: Le mode Texte/Mixte n'est disponible qu'en format NORMAL.

Si le téléviseur se trouve configuré en mode PIT (Image dans le Télétexte), le mode Texte/Mixte n'est pas accessible.

B Touche DEMI-PAGE

Chaque fois que vous appuyez sur cette touche, la moitié supérieure/inférieure de la page Télétexte est agrandie et affichée sur la totalité de l'écran.

C Touche FIXATION

N'importe quelle page du Télétexte peut être figée sur l'écran en appuyant sur la touche de fixation .

Appuyez une seconde fois sur cette touche pour annuler le mode "fixation".

D Touche DEVOILEMENT


Appuyez sur cette touche pour dévoiler l'information cachée, telle que la réponse à une question Quiz.


Appuyez une seconde fois sur cette touche pour cacher de nouveau l'information.

E Touche HORLOGE

En mode TV: Lorsqu'un signal TV est reçu en même temps que des données TEXTE, l'utilisation de cette touche permet d'afficher dans le coin supérieur gauche de l'écran toute l'information relative à l'heure réelle.


En mode Télétexte: Lorsqu'une page Télétexte sélectionnée dispose de rubriques masquées ou de pages temporisées, ces pages peuvent être visionnées en procédant comme suit :


1. Appuyez sur la touche HORLOGE . L'écran affiche " = = = "
2. Encodrez les 4 chiffres correspondant à la rubrique désirée. Par exemple: 0021 pour la rubrique numéro 21.
3. Attendez que la page s'affiche à l'écran.

REMARQUE: Si le téléviseur est en mode format NORMAL, vous pouvez utiliser cette touche en même temps que la touche ANNULATION . Cela signifie que vous pouvez continuer à regarder l'image principale du programme télévisé jusqu'à ce que la rubrique ait été trouvée. L'icône  d'affichage sur l'écran TV, située dans le coin supérieur gauche de l'écran, est modifiée lorsque la rubrique a été trouvée.

Appuyez sur la touche TEXTE/MIXTE  pour afficher la rubrique.

F Touche ANNULATION

Cette touche sert à annuler l'information Télétexte et à réafficher l'image du programme télévisé. L'icône  s'affiche à l'écran.

Dans cette position, le programme télévisé ne peut être modifié, étant donné que l'appareil se trouve en mode Télétexte/Annulé. Lorsqu'un changement survient dans l'information Télétexte, la partie supérieure de la page annulée (ou toute autre indication particulière dénotant une page spéciale) s'affiche à l'écran. Pour désactiver l'annulation, appuyez sur la touche TEXTE/MIXTE  ; l'ensemble de l'information Télétexte s'affiche de nouveau à l'écran.

REMARQUES: Cette touche peut être utilisée avec la touche HORLOGE en attendant les rubriques.
La touche d'annulation n'est disponible qu'en mode format NORMAL.

G Touche LISTE

En appuyant sur cette touche, vous obligez votre Télétexte à commuter en MODE LISTE. Cela signifie que la ligne 24 (dernière ligne au bas du texte) ne reprendra pas l'information de l'émetteur, mais uniquement les pages que vous aurez préalablement enregistrées en mémoire. (Pour plus d'informations, référez-vous à la section "Liste des pages mémorisées du Télétexte" (page 194).


Appuyez de nouveau sur la touche LISTE pour sortir du mode LISTE. Le système de réception choisi est de nouveau identifié.

H Touche RÉINITIALISATION

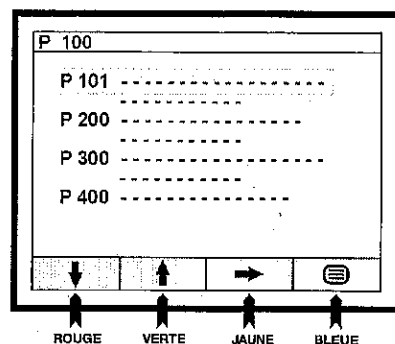
Lorsque vous appuyez sur cette touche, un curseur apparaît. Ce curseur comporte un numéro de page et vous pouvez sélectionner la page souhaitée simplement en utilisant les quatre couleurs.

Touche ROUGE  : déplace le curseur vers le bas.

Touche VERTE  : déplace le curseur vers le haut.

Touche JAUNE  : passe de la page en cours à la page sélectionnée.

Touche BLEUE  : quitte le mode RÉINITIALISATION.




I Touche index

1.- Pour le système FLOF/LIST


Appuyez sur la touche Index pour revenir à la page d'index.


2.- Pour le système TOP


Pour vous permettre une recherche rapide et aisée, votre téléviseur SHARP est doté d'un menu intitulé «INDEX SHARP», que l'on peut afficher à l'écran en appuyant sur la touche .

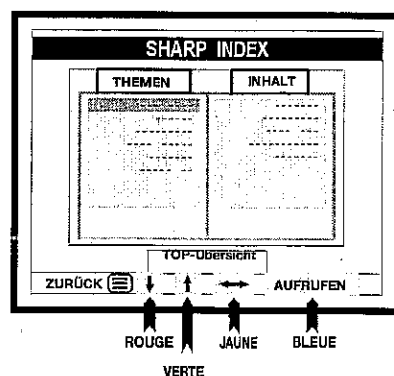
A partir de cet INDEX SHARP, vous pouvez sélectionner l'information désirée; il vous suffit pour cela d'utiliser les quatre touches de couleur.

La signification des différentes fonctions se présente comme suit:

 Mouvement du curseur vers le bas (touche ROUGE) pour sélectionner un bloc ou un groupe



 Mouvement du curseur vers le haut (touche VERTE) pour sélectionner un bloc ou un groupe.

 Appuyez une seule fois sur la touche JAUNE pour passer du bloc au groupe.



Appuyez une seconde fois sur la touche JAUNE pour repasser du groupe au bloc.

AUFRUFEN (Selection) : Lorsque vous avez sélectionné le bloc ou le groupe souhaité, appuyez sur la touche BLEUE pour l'afficher à l'écran.

ZURÜCK  : Appuyez sur la touche TEXT/MIXTE () pour activer le mode «INDEX SHARP» sans sélectionner de page.

Fiche Euro-SCART à 21 broches et fiche audio/vidéo à 21 broches

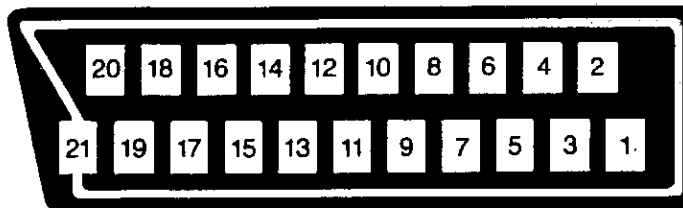
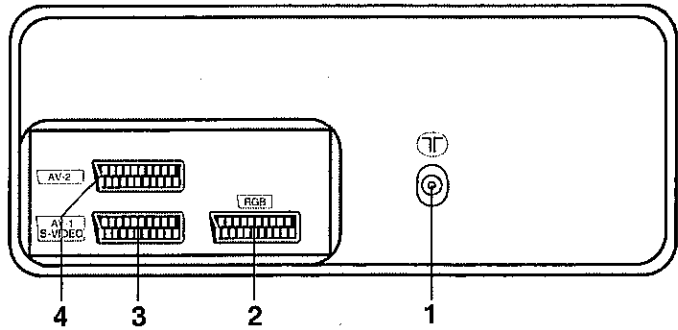
FACE ARRIERE DU TELEVISEUR

Entrée RF

1. Prise d'antenne

Fiche entrée/sortie à 21 broches

2. Fiche Peritelevision (RGB)
3. Fiche AUDIO-VIDÉO à 21 broches (AV-1) avec entrée S-Vidéo & AV LINK
4. Fiche AUDIO-VIDÉO à 21 broches (AV-2)



Fiche Euro-SCART à 21 broches (RGB)

- | | | |
|--|-----------------------------|---|
| 1. Sortie audio droite | 9. Terre du circuit vert | 16. Commande des circuits rouge/vert/bleu |
| 2. Entrée audio droite | 10. Non utilisée | 17. Terre du circuit vidéo |
| 3. Sortie audio gauche | 11. Entrée du circuit vert | 18. Terre du circuit de commande des circuits rouge/vert/bleu |
| 4. Terre normale pour le circuit audio | 12. Non utilisée | 19. Sortie vidéo |
| 5. Terre du circuit bleu | 13. Terre du circuit rouge | 20. Entrée vidéo |
| 6. Entrée audio gauche | 14. Non utilisée | 21. Protection de la fiche |
| 7. Entrée du circuit bleu | 15. Entrée du circuit rouge | |
| 8. Contrôle audio-vidéo | | |

Fiche audio/vidéo à 21 broches (AV-1)

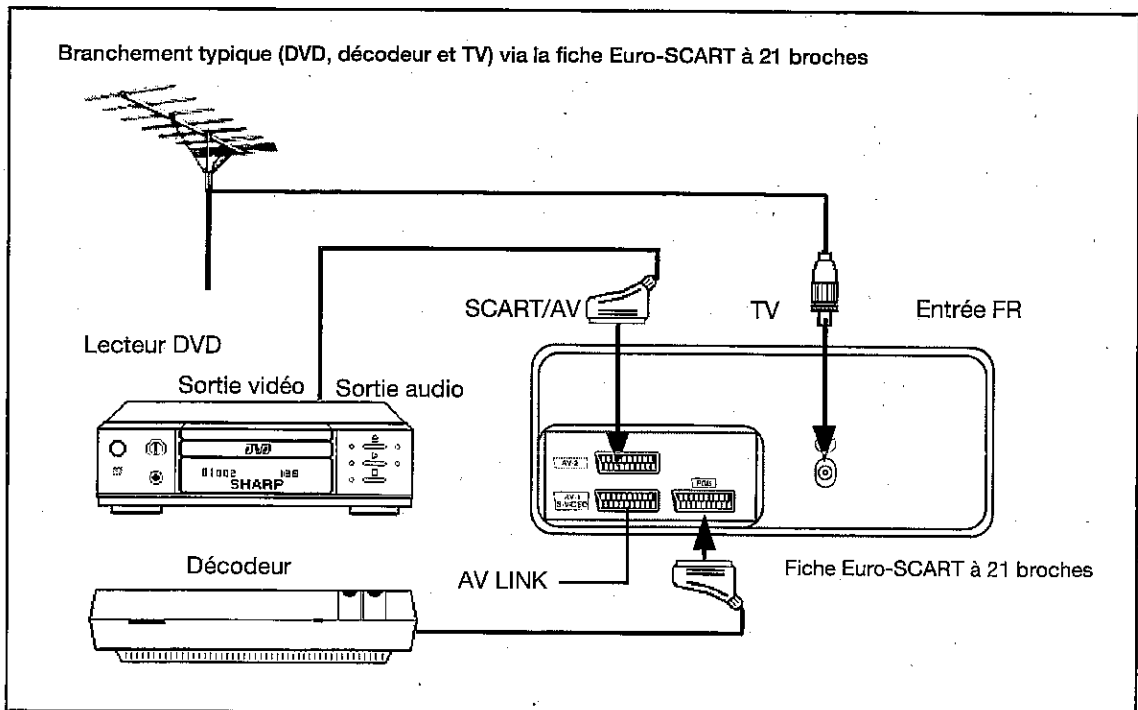
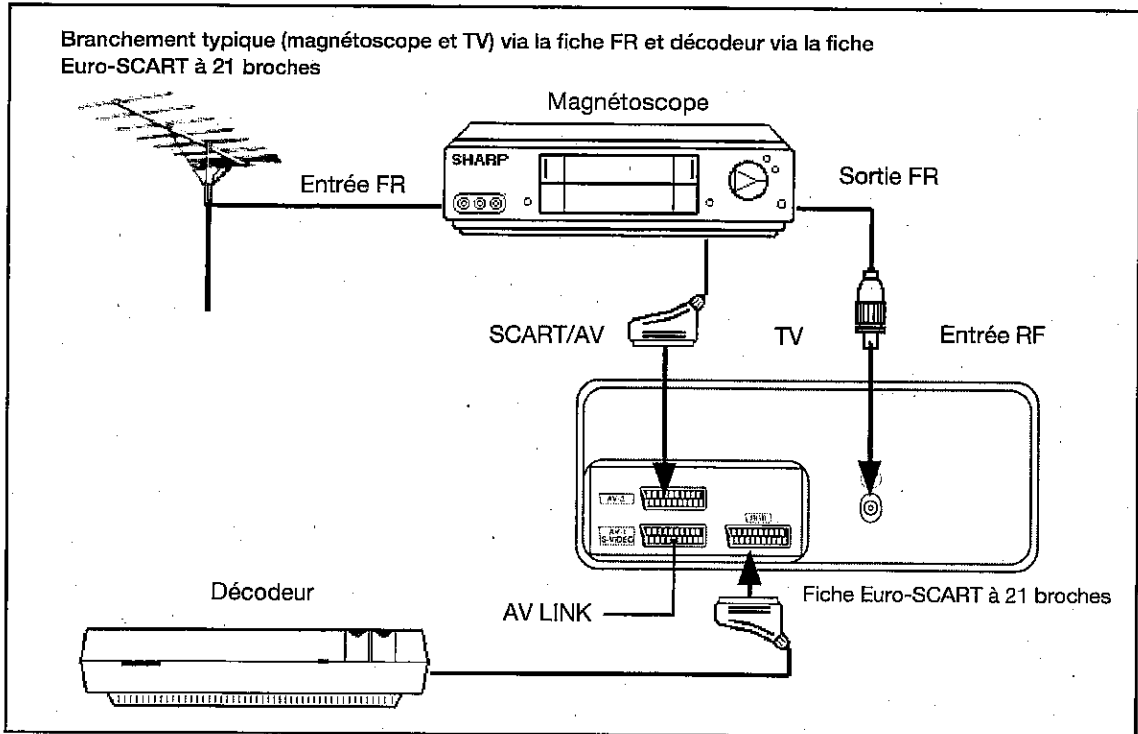
- | | | |
|-----------------------------------|-------------------------|--------------------------------|
| 1. Sortie audio droite | 8. Contrôle audio-vidéo | 15. Entrée Chromatique S-Vidéo |
| 2. Entrée audio droite | 9. Terre | 16. Non utilisée |
| 3. Sortie audio gauche | 10. Contrôle AV LINK | 17. Terre du circuit vidéo |
| 4. Terre normale du circuit audio | 11. Non utilisée | 18. Terre |
| 5. Terre | 12. Non utilisée | 19. Sortie vidéo |
| 6. Entrée audio gauche | 13. Terre | 20. Entrée vidéo / S-Vidéo |
| 7. Non utilisée | 14. Non utilisée | 21. Protection de la fiche |

Fiche audio/vidéo à 21 broches (AV-2)

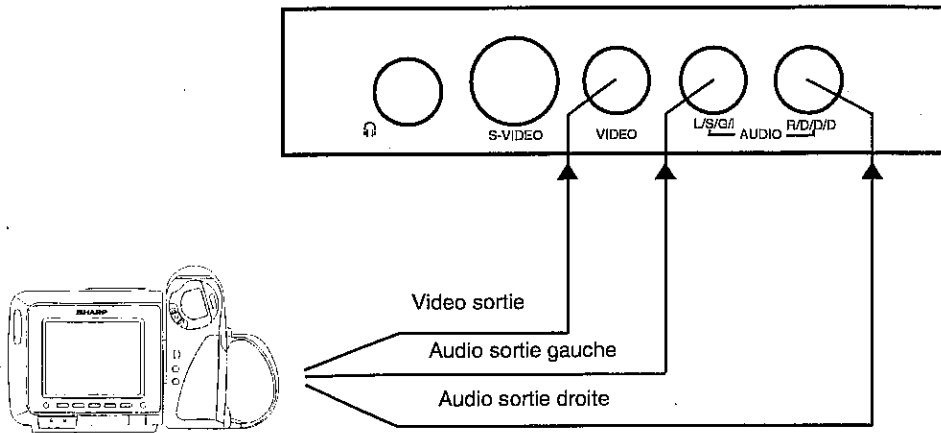
- | | | |
|-----------------------------------|-------------------------|----------------------------|
| 1. Sortie audio droite | 8. Contrôle audio-vidéo | 15. Non utilisée |
| 2. Entrée audio droite | 9. Terre | 16. Non utilisée |
| 3. Sortie audio gauche | 10. Non utilisée | 17. Terre du circuit vidéo |
| 4. Terre normale du circuit audio | 11. Non utilisée | 18. Terre |
| 5. Terre | 12. Non utilisée | 19. Sortie vidéo |
| 6. Entrée audio gauche | 13. Terre | 20. Entrée vidéo |
| 7. Non utilisée | 14. Non utilisée | 21. Protection de la fiche |

Branchement typique (magnétoscope/décodeur/DVD et TV) via la fiche Euro-SCART à 21 broches

Pour plus de détails, veuillez vous référer au manuel d'utilisation de votre magnétoscope.



Raccordement du téléviseur et d'une Video Camera par l'intermédiaire A/V façade



Résolution des problèmes

Les situations suivantes n'impliquent pas nécessairement l'existence d'un problème. Dès lors, effectuez les contrôles décrits ci-dessous avant d'appeler un service de dépannage.

Si le problème ne peut être corrigé grâce à ce mémento, débranchez votre téléviseur de la prise murale et appelez un service de dépannage.

Problèmes	Causes possibles/solutions à apporter										
	Testez une autre chaîne pour vérifier si le problème ne procède pas de la station émettrice	Le téléviseur n'est pas branché. La prise murale n'est pas alimentée en électricité.	L'interrupteur d'alimentation général du téléviseur n'est pas allumé.	L'antenne n'est pas raccordée à sa fiche à l'arrière du téléviseur.	Si une antenne extérieure est utilisée, vérifiez si aucun fil n'est cassé.	Vérifiez s'il n'existe pas de sources d'interférences locales.	Eteignez le téléviseur (interrupteur d'alimentation général), puis rallumez-le après une minute.	Réglez le contrôle de la couleur.	Contrôlez les piles de la télécommande.	Essayez de régler la syntonisation le plus finement possible pour corriger la réception.	Dans le menu de réglage de l'image, contrôlez si la luminosité ou le contraste ne sont pas paramétrés en mode faible pour tous les canaux.
La télécommande ne fonctionne pas		●	●					●	●		
Des lignes apparaissent sur l'écran					●	●					
L'image est déformée	●				●				●		
L'image défile verticalement	●				●	●					
Il n'y a pas de couleurs	●			●	●			●	●		
Mauvaise réception de certaines chaînes	●			●	●	●					●
L'image est faible	●			●	●			●	●		●
Existence de lignes ou de striures sur l'image	●				●	●					
Image fantôme (dédoublée)	●			●	●	●					
Image floue	●				●				●		
Son OK, image de pauvre qualité	●			●	●	●		●	●	●	●
Image OK, son de pauvre qualité	●					●					●
Pas d'image ni de son	●	●	●	●	●		●			●	●

Spécifications générales de votre téléviseur

Modèle : **70FS-57S**

1.	Norme de réception des émissions		Système standard TV CCIR SECAM/PAL, B/G
2.	Canal de réception		VHF:E 2 - E 12 CH UHF:E 21 - E 69 CH Hyperbande:S 1 - S 41 CC
3.	Système de réception	Son :	STEREO (IGR)
		Système couleur :	PAL/SECAM
		Fréquence de champ :	PAL 50/60 Hz
4.	Source d'alimentation		220V-240V CA 50Hz
5.	Consommation en fonctionnement (240 V CA 50 Hz)		160 W
6.	Consommation en état de veille (Stand-by)		1 W
7.	Sortie audio Haut-parleur interne: Gauche/Droit:		15+15 W (mpo)
8.	Dimensions (approx.)	Largeur :	736 m/m
		Hauteur :	570 m/m
		Profondeur :	471 m/m
9.	Diagonale d'écran		66 cm (28")
10.	Poids (approx.)		30,7 Kg
11.	Impédance d'entrée de l'antenne		75 ohm VHF/UHF non équilibré
12.	Sécurité		Norme EN60065, Marque CE
13.	EMC		Normes EN55013, EN55020, Marque CE
14.	Accessoires etc.		
	a) manuel d'instruction de l'utilisateur		Oui
	b) télécommande		Oui
	c) pile		2 pièces
16.	Autres caractéristiques :		
	● Double balayage (100 Hz – Réduction du scintillement) (Balayage digital)		● Flashback (Retour)
	● Filtre écrêteur numérique		● Zoom
	● Réduction numérique des interférences		● Volume AV/SCART
	● Fonction AIS (Système d'installation automatique)		● Stéréo (IGR)
	● Fonction ASS (Système automatique de tri des canaux)		● Système de sécurité enfants
	● Système de programmation à 99 canaux		● Minuterie ON-OFF
	● Câble et hyperbande		● Aide interactive
	● Télétexte		● Connecteur Euro-SCART à 21 broches (RGB)
	● Incrustation d'image dans le texte (PIT)		● Connecteur Audio/Vidéo à 21 broches (AV-1) avec prise entrée S-Vidéo & AV LINK
	● Guide TV		● Connecteur Audio/Vidéo à 21 broches (AV-2)
	● Système OSD (Affichage à l'écran)		● Prise avant pour entrée audio-vidéo
	● Contrôle des nuances		● Prise avant pour entrée S-Vidéo
	● AI - OPC (Contrôle de l'image optique)		● Prise pour casque
	● Fonction arrêt sur image (PAUSE)		● Fonction bleue de mise en sourdine du bruit de fond
	● 12 Programmes Balayage		

Index

A	
Accessoires	98
Aide	116
Aigues	113
Arrière du téléviseur	101
Autres caractéristiques	130
AV LINK	130
Avant du téléviseur	101
B	
Balance	113
Balay. numer.	109
BALAYAGE	110
Branchement typique	140
C	
Classement (programme)	103
Classement Automatique des canaux	102, 120
Commandes et prises	101
Connexions de l'antenne	98
Contraste	108
Contraste écran (des menus)	109
Correction automatique du volume	112
Couleur	108
CS (Code Secret)	117
D	
Définition	108
Démonstration	116
E	
ECO Mode	109
Editer (programme)	103
Effacez (programme)	103
Effet sonore	113
Effet spatial	112
Egalisat	114
F	
Fiche audio/vidéo à 21 broches	139
Fiche PERITÉLÉVISION à 21 broches (RGB)	139
Filtre STAT	109
FLOF (Teletexte)	135
G	
Gamme N.	109
Graves	113
H	
Heure	115
I	
Identification du système audio	114
Indicateur sonore	111
Installation automatique (pour répéter)	120
Installation des piles de la télécommande	98
Interrupteur général	104
L	
Langage d'affichage des menus	120
LIST (Teletexte)	135
Liste des caractéristiques	97
Lorsque la pré-programmation a été effectuée	122
Lumière	108
M	
Matrice	114
Menu rapide	110
Menus des niveaux audio	113
Minuterie d'allumage	115
Minuterie d'extinction	116
Minuterie d'extinction du fond bleu	104
Mise en marche	104
Mode de paramétrage des caractéristiques	115
Mode de paramétrage du son	112
Modification du PIN (Numéro d'Identification Personnel)	119
O	
OPC	108
P	
Paramétrage des canaux télévisés	120
PAUSE	110
PIN (Numéro d'Identification Personnel)	117
PIT (Image dans le Télétex)	135
Pré-programmation manuelle des canaux	121
Précautions de sécurité	97
Prise pour casque	133
Programme bilingue	111
Programme mono	111
Programme stéréo	111
R	
Raccourci	112
Reduction de bruit	109
Réglages audio	111
Réglages de l'image	108
Résolution des problèmes	142
Rouvrir	118
S	
Saut	122
Sélecteur TV/VIDÉO	130
Sélection d'un canal	107
Sélection tonalié	109
Sourdine	111
Spécifications	143
Structure des menus	105
Syntonisation fine	122
Système d'installation automatique	102
Système de Classement automatique des canaux	102
T	
Télécommande	100
Télétex	135
Touche horloge	133
Touche sommeil	104
TV GUIDE	124
V	
Verrouillage (Protection)	117
Verrouillage programme	118
Verrouillage total	117
Volume (Casque)	113, 133
Volume (Haut-parleurs)	111, 113
Z	
ZOOM	109, 110

Fernsehgeheimnummer



PIN

--	--	--	--

TV SHARP

70FS-57S

SHARP

SHARP ELECTRONICS (EUROPE) GmbH

SonninstraÙe 3, 20097 Hamburg 1, Germany

SHARP ELECTRÓNICA ESPAÑA, S.A.

Polígono Industrial Can Sant Joan
Sant Cugat del Vallés (Barcelona), España



7 0 F S 5 7 S



GEDRUCKT IN SPANIEN
PRINTED IN SPAIN
IMPRIMÉ EN ESPAGNE
STAMPATO IN SPAGNA
GEDRUKT IN SPANJE
TINS-6741 BMN1
12/99